

Brassói Lapok

Ára 5 lei

Hétfő
1931 * június 1

Főszerkesztő
Szele Béla dr.

122. szám
XXXVII. évfolyam

Ára 5 lei

Hétfő

Hétfőn ismét választ az ország, szomorú körülmények között. Fel kell vonulnunk az urnákhoz, hogy bizonytalan időre, talán nagyon hosszú évekre döntsünk sorsunk fölött, — sőt mi magyarok nemcsak önön, hanem gyermekeink sorsa felett is.

Mert amíg mindenki másnak csak magasrendű politikai aktus az, hova szavaz, kire szavaz, addig a kisebbségi sorsba szakadt magyarság felvonulása nemzeti tett, egy nép csipkebokor-lángja annak a megvilágítására, hogy vagyunk, akik voltunk és leszünk, akik vagyunk.

Mindenki más cselekedhetik úgy, ahogyan akar.

De a mi részünkre a szavazás — mint eddig is volt — mindig a legnagyobb nemzetiségű cselekedet lesz, a legbelső kötelesség, mely alól nincs pardon és nincs kivétel, mellyel szemben nincs feltétel vagy sérelem.

Lehetnek hibák és történhetnek kifogások. Aggályoskodhatunk ennek vagy annak a megválasztása miatt. Sérlemelhetjük ezt vagy azt a részletkérdést. Sőt jogunkban van élesen és nyíltan támadni is.

De csak utána. A választás után. Mert mi nem jelöltekre szavazunk, hanem az egyetemes magyarságra. Mi nem napipolitikát gyakorolunk voksainkkal, hanem nemzeti létharcot.

Olyan lelkesen, annyira együtt kell felvonulnunk az urnák elé, mintha történelmi processzió menetelne a magyar sors géniusza felé tisztelgésre. S ha leróttuk a nagy feladatot, visszajézhünk majd és felemelhetjük szavunkat, hogy miért olyan göröngyös, egyenetlen az út, csinálják meg gyorsan, hogy gyermekünk ne bukácsoljanak rajta olyan szaporán, mint mi cselekedtünk 1931-ben.

Sz.

Hajnali öt órakor felkelt, kiment a gyár elé és várta a kapunyitást. Nyolc felé kijött egy hivatalnok és azt mondotta, sajnálom, barátom, nincsen hely, jöjjön máskor. Néhány hónap múlva. Talán újév után.

Hazament, három gyereke a földön aludt, az asszony csontigfogva hevert a rackán. Meg sem kérdezte tőle, hogy hozott-e pénzt, vagy sem, a lecsüggesztett fej reménytelen légéből, a földresütött pillantásából kiolvastott mindent. Nem is köszöntek egymásnak, a nyomor feleslegessé tett minden formalitást és érintkezést.

Reggelre kiderült a ház, zihált a tüdeje, sűrű csöppökben verte ki a veríték. Együgyű reménnyel rohant el a betegszobába. Megvizsgálták, beikták a törzskönyvbe és kiutalták a táppénzt. Négyezerhatszöt lej hetenkint.

Szédülten vágódott át az utcákon hazafelé, lelkendezve és lihegve szorongatta markában a pénzt. Kenyeret, tejet, vaját, szalonát vetek. A gyerekei csámcsogva faltak, az egyik hét éves volt, a másik öt, a leány három.

Három hét múlva, mikor felgyógyult és beszüntették a táppénzt, hajnalban kiment az udvarra, kivitte a rozsdás baltát, a balkezt ráhelyezte a fatönkre és egyetlen ütessel lemetasztotta a gyűrűsujját.

— Számár! — mondotta neki az orvos. — Most gyógyíthatja magát két hónapig...

Két hónap múlva csontig belevágott a karjába. Újabb hat hét múlva levágta a hüvelykujját a lábáról.

176 centiméter magas volt, négy végtaggal, 20 izelt ujjal. Csontváza 233 darabból állott. Kiszámította, hogy önön testének feldarabolásával négy évig tarthatja el gyermekeit.

Bajusza lefelé csüng, arccsontjai kiugranak, tüdőbajos. Körünk egyik legnagyobb egyénisége, nem lehet összehasonlítani sem Mussolinivel, sem Kemállal. Nagyobb, mint Picard, lelke már régen elhagyta a sztratoszférát.

A betegszobázó hosszas megfontolás után úgy döntött, hogy mellőzi a család címén való feljelentést.

A neve Sz. betűvel kezdődik. Többet nem tudunk róla. A tudósító feleslegesnek látta az egész nevet letáviratozni.

Munkánélküli Nagypáradon.

Magyarok! E jelre szavazzatok!

Argetoianu ismét ráuszította a vámőröket az utazó közönségre

Egy rendelet, amelyben szintén szerepet kapnak a zsandárok



Argetoianu

Bukarest, május 30.
Argetoianu pénzügy- és helyettes belügyminiszternek még közvetlenül a választások előtt is van ideje arra, hogy meglepő rendeleteket adjon ki, többek között a határra érkező idegenek, vagy hazautazó belföldiek csomagjainak az átkutatására vonatkozólag. Ismeretes, hogy a román határok vámvizsgálatát a volt kormány szorította vissza európai formák közé. Azóta az indokolatlan molesztálások, erőszakoskodások, sőt az azelőtt elég gyakran előforduló visszaélések megszűntek, vagy legalább is megritkultak. A román vámőrök kezdtek úgy viselkedni az utasokkal szemben, ahogyan általában Európában viselkednek a vámellenőrzések hivatalnokai.

Ilyen körülmények között csak abban az esetben érthető Argetoianu miniszter

legújabb rendelete, ha abban az eddigi rendszer megszorítását keressük. De hiszen éppen erről is van szó. A pénzügyminiszterium erre vonatkozó legújabb rendelete ugyanis arra inti a vámellenőröket, hogy óvakodjanak molesztálni a közismert, tekintélyes, akár külföldön, akár belföldön tekintélyes örvendő utasokat. Ne bolygassák fel azokat a csomagjait sem, akiket ők személyesen ismernek és tudják róluk, hogy megbízhatók.

Ellenben a legteljesebb szigorral járjanak el azokkal szemben, akik a határokon gyakran utazgatnak keresztül általában feltehető róluk, hogy tiltott, illetve vám alá eső dolgokat rejtgetnek csomagjaikban. Ezek átkutatásánál, ha szükséges, igénybe vehetik a csendőri karhatalmat is.

Ez a legsúlyosabb a dologban, ez a

csendőri karhatalom. Sajnos, épp elég tapasztalatunk van már arra vonatkozólag, hogy az efféle rendelkezések rengeteg visszaélésre adhatnak és adnak alkalmat. A rendelet lényegében nem jelent mást, minthogy most már igazán a vámőrök kényének-kedvének lesznek kiszolgáltatva az utasok. Mert kevés a közismert, külföldön, vagy belföldön tekintélyes utasok száma. Nincsenek rengetegen azok sem, akik azért ismerősök a vámőrök előtt, mert gyakran utazgatnak a határon keresztül s gyanusakká teszik magukat. — Ellenben sokan vannak olyanok, akik évente egyszer-kétszer, vagy több évben egyetlenegyszer lépik át a határt. Ezekről nem szól a rendelet. Ezek azok, akikkel szemben a vámőrök saját leghasznosabb meggyőződésük szerint léphetnek fel.

Királyi parancsra indult meg az eljárás a bukott Banca Cetatea ellen

Az ügyészség elővezetési parancsot adott ki Ghita Crisan volt miniszter ellen, ezenkívül újabb idézést kapott az ügyben Maniu Gyula és az egész nemzetipárt vezérkara

Brassó, május 30.
Két nappal ezelőtt megemlékeztünk arról a bűnvádi eljárásról, amelyet a brassói ügyészség felsőbb utasításra indított meg a Banca Cetatea nemzeti-paraszpárti bank ellen. Az „Adeverul” értesülése szerint

az eljárás a bank ellen Károly király egyenes kívánságára indult meg és ez az első eset, hogy bank ellen eljárás indult anélkül, hogy ellene a bíróságoknál feljelentést tettek volna.

George Setcu, a bánsági Pézok Község lakosa beadványt intézett Károly király kabinetirodájához, amelyben elmondta, hogy a Banca Cetatea, amelynek régiében Brassóban, most pedig a Brassó melletti Köhalomban van a székhelye, kétmillió lejes betétjét elikkasztotta. A beadvány szerint azért tette be ebbe a bankba a pénzét, mert a bank igazgatósági tagjai, akik előkelő nemzetipárti politikusok és volt miniszterek, nagyarányú propagandát fejtettek ki az amerikai románság körében, hogy ebbe a bankba helyezték el megtakarított tőkéiket.

Károly király a beadványt eljárás végett az igazságügyminiszteriumhoz küldte át, amely azután utasította a brassói ügyészséget az eljárás lefolytatására.

A brassói ügyészség kihallgatta a bank Goya nevű igazgatóját és Joan Josif, volt vezérigazgatót, akik előadták, hogy

a bank azért ment tönkre, mert annak idején sok millió lejt pontak ki a bankból nemzetipárti célokra.

Az ügyészség rövidesen megállapította, hogy az intézetnél a Banca Nationala 56 millió követeléssel szerepel, ezenkívül 38 millió lej betét, 5—10 milliónyi árpapénz, és egyházi vagyon, valamint több más követelés és a bank 10—15 millió részvény- és tartaléktőkéje majdnem teljesen eluszott.

Ezek az összegek mintegy 140 millió

lejtéig rugnak, amire alig van fedezet, a bank pénztárában pedig mindössze 648 lej készpénzt találtak a vizsgálat megindításakor.

Amint már jelentettük, az ügyészség nemcsak az aktív vezetőket, hanem a bank igazgatótanácsát is felelősségre vonja a bankbukásért. Az igazgatóság tagjai között szerepelnek többek között Maniu Gyula, Vajda Sándor, Popovici Mihály, Voicu Nitescu stb. Az ügyészség

mára beidézte Ghita Crisan volt alminisztert és Joan Josif, volt vezérigazgatót, akik azonban nem jelentek meg és ezért

az ügyészség elrendelte elővezetésiüket.

Idézést küldött ezenkívül az ügyészség június 13-ra az igazgatóság fentemlített tagjai részére és egy külön idézést ugyanakkor erre az időre Maniu Gyulának, akitől felvilágosítást fog kérni az ügyészség arra vonatkozólag, hogy mire költötték a banktól kivont milliókat.

Vasárnap reggeltől kezdve tilos minden gyűlés, szónoklat, agitáció

Visszavonták a korcsmák bezárásáról szóló rendeletet

„Szellőztetni” kell a szavazóhelyiségeket

Bukarest, május 30

Tegnap már jeleztük, hogy a kormány szombat reggeltől kedd reggelig terjedő időközre elrendelte az ország valamennyi kocsmájának bezárását. Ez a rendelkezés a bukaresti sajtóban és az ellenzéki közhangulatban nagy visszhangot váltott ki, — miután nyilvánvaló volt, hogy a kormány nem a közrend hatályosabb védelmének, hanem az ellenzéki pártok politikai agitációjának megakadályozása céljából folyamatodik a túlzott szesztilalom eszközéhez.

Bukaresti szerkesztőségünk telefonjelentése szerint

a belügyminiszterium ma úgy döntött, hogy érvényteleníti a bezáratási rendeletet.

Ez a visszavonulás odamagyarázható, hogy a korcsmák bezáratását az ellenzéki falvakban ugyssem birta volna a kor-

mány keresztülvinni.

Ezzel szemben ma ismét kiadták azt a rendeletet, amellyel vasárnap reggeltől kezdve betiltanak mindennemű gyűlést, szónoklatot, agitációt.

A belügyminiszterium a rendeletet azzal indokolja, hogy „szükségesnek tartja a lelkek nyugalmanak megővését.” Ezzel szemben a bukaresti ellenzéki sajtó a rendeletet súlyos visszaélésnek minősíti.

Ugyancsak ma még egy választási rendelet látott napvilágot, mely utasítja az illetékes belügyi közegeket, hogy a szavazóhelyiségeket a választást megelőzőleg egy óráig szellőztessék.

Az Adeverul azt írja, hogy tudjuk már, mit jelent ez.

Mi is tudjuk. Hát majd szellőztetni fogjuk. Ha nem is a szavazóhelyiségeket, de azt, ami ezekben a helyiségekben lejátsszódik.

FRANCIA HÉT

Irta Marai Sándor
(Páris)

A SZARAZ VENDEG

E héten látja Páris vendégül azokat az amerikai polgármestereket, akik a Gyarmati Kiállítás alkalmából hajóztak át Franciaországba. Az első bankett, melyet a francia hivatalosság az amerikai vendégek tiszteletére adott, botrányba fulladt. Ezek a polgármesterek természetesen hivatalból „szárazak.” De a francia bankettek általában nem szárazak, akkor sem, ha amerikai polgármesterek a meghívottak, annál kevésbé, mert az amerikai vendégek európai körútjaikon, tapasztalás szerint, csak a legkritikább esetben tiltakoznak alkoholtartalmú italok ellen. Egy ilyen ritka eset következett be most az első banketten, melyet az amerikai polgármesterek tiszteletére adott Páris párosa: mikor az egyik francia szónok felszólította a jelenlévőket, hogy üritsék poharaikat Doumergue elnök egészségére, Los Angeles polgármestere, Porter ur, szó nélkül felállt helyéről, eltolta maga elől a teli pezsgőspoharat, s felesége társaságában tüntetőleg elhagyta a termet. Erre a kissé agresszív demonstrációra kitört a botrány, s következménye az a határozat, mely egyidejűleg jelent meg a francia s az amerikai sajtóban. Az amerikai polgármesterek, így szól a protestáció, elítélték kollégájuk gesztusát, udvariatlannak és bohóckodásnak tartják, mert „egy gentleman beérte volna azzal, hogy mimeli a pezsgő-ivást, s ha már nem is iszik egy kortyot sem, legalább megnekedvesíti ajkát a pezsgővel.” — Könnyű elképzelni a bábeleztést, az amerikai újságírók nyugtalanságát, mert Porter ur Los Angeles falain kívül is ismert személyiség, s kétségtelenül nepeletlen gesztusa az amerikai prohibíció hadjáratának történetében emlékeztet esemény maradt. Hogy Porter ur iszik-e alkoholt, vagy nem iszik, s hogy az amerikaiak eltűrik-e a Porter-féle puritán smokk terrorját, vagy sem, ez az ő ügyük, — de a párisi közhangulat élesen elítéli a losangelesi polgármester tüntetését, mert, ha Porter ur csak azért jött át Franciaországba, hogy a száraz amerikai álláspontnak az európai nyílóanosság előtt reklámozni csináljon, úgy nem igen számíthat nagy népszerűsége a kontinensen. Egy fanatikus ember tapintatlanságáról van csak szó, de a franciákat ez a fanatizmus ösztönösen felkeltette. Mégis csak bádorgat kell hozzá, hogy valaki Los Angelesből eljőjjön propagandát csinálni Párisba a prohibíciónak, — bádorgat, s valami sötétlen korlátolt, puritán fanatizmus, az a fajta a fanatizmusnak, a mit a franciák soha nem értenek meg, akkor sem, ha fontosabb kérdésekben kér szót, mint az alkoholtól. A losangelesi polgármester ezek után nem igen kap már becsületrendet a franciáktól, de könnyen lehet, hogy a puritán fanatizmus hazájában a legközelebbi választáson megválasztják Porter urat elnöknek. A korlátoltság és tapintatlanság olyan erők és fegyverek, melyeknek nehéz nem behódolni, ha ilyen spontán elemiséggel meggyűlnek el valakiben, mint Páris száraz vendégében, Porter mesterben. Biztosan elnök lesz belőle, — csak ne találják meg párisi tartózkodása vége felé egy reggel valamelyik montmartre-i lakásban tökrészegen. Mert arra is volt már példa, hogy valaki száraz puritán fanatizmussal érkezett Amerikából Párisba, s idült alkoholmérgezéssel tért néhány hét múlva vissza.

KÉNSAV

Marseilleben vallatja most a vizsgálobíró azt a Sarret nevű, regényes életű urat, akit cinkostársai azzal vádolnak, hogy kénsavval tüntette el a meggyilkolt áldozatok tetemeit. Sarret állítólag kénsav-fürdőbe ültette be áldozatait, s ennek a maró folyadékknak az a hatása, hogy nyomtalanul atomjaira bontja az emberi organizmust. Ha ez igaz, bár kevésbé valószínű, úgy Sarret egészen új iskolát teremtett a bűn világában, — mert a vérbeli gyilkos számára az igazi probléma mindig a gyilkosság után kezdődik, mikor el kell tüntetni az áldozatot. A tapasztalat azt bizonyítja, hogy a halott áldozat néha beszédesebb, mint az élő. Laikus fejjel nehéz elképzelni, hogy olyan csip-csup dolgot, mint egy emberi test, alapjában milyen nehéz eltüntetni a föld színéről. A víz visszaadja, a föld évek múlva is kiadja, s ha kofferben utazni küldik, ami divat volt egy időben, a gondos csomagolás dacára is megérkezik egy napon valahová, s szót kér, s mindent kifejez. Megölni valakit, azt minden gyerek tudja, de eltüntetni valakit a föld színéről, ez a művészet, s ehhez még Landru sem értett, akinek konyhájában évek múlva is akad molett és hiszékeny francia övegyasszonyok

után egy-egy törmelék-csontocska, mely elég volt ahhoz, hogy a kitűnő szakács, aki aszszonyok tucatjaiból főzött ragout-t, a guillotinra jusson. Praktikusnak nehéz elképzelni, hogyan jutott Sarret száz liter kénsavhoz, s hogyan hajtotta végre fürdőszobájában kémiai kísérleteit, anélkül, hogy ő maga belebetegedjen, — mert, az orvoszakértő véleménye szerint, aki nagyizólónak minősíti Sarret-t, nem lehet feltételezni, hogy valaki sérülés nélkül mosogassa ismerőseit száz liter kénsavban. S különben is, a kénsav árt a fürdőkád zománcának, s egy praktikus gyilkos vigyáz arra, hogy a kád, amelyben áldozatait fürdetti, ne menjen idő előtt tönkre. Mindez csupa rejtély, s méltó Marseilles exotikus híréhez. De a tip nem érdektelen, s ha beválik, úgy Sarret fölfedezése igen nagy házagot pótol a bűnözés világában, ahol az ősi, az eredendő s mindmáig megoldatlan probléma éppen az áldozatok eltüntetése. A csodálatos az, hogy egy ember, amilyen könnyű elbánni vele, még holtában sem haj-

Erdély kincseit csodálja egész Budapest

Az Iparművészeti Múzeumban megnyílt Erdély művészeti emlékeinek kiállítása

Budapest, május 30.

Most nyitották meg nagy ünnepséggel Erdély művészeti emlékeinek kiállítását a budapesti Iparművészeti Múzeumban. A régi, gazdag Erdély kincseit halmozták itt össze, régi művészetének legjavát és egész Budapest csodájára jár ennek a kiállításnak, amely egy nagymultu kultura bizonyítéka. A kiállítási anyagot nagy szervező munkával hozta össze a múzeum, de legnagyobb részét a saját gyűjteményéből állította ki.

A párisi Cluny múzeum, amelynek pompás erdélyi serlegek vannak birakában, a kiállításra átgondolta gyűjteményét a budapesti múzeumnak.

Sok erdélyi arisztokrata is átadta család értékeit, hogy a kiállítás anyaga a lehetőségig teljes legyen. A hatalmas teremben, amelynek falait a gyulafehérvári ősi koronázó templom, a brassói fekete templom és az erdélyi templom-erődök képei díszítik, üvegszekrényekben ragyognak az erdélyi ötvösművészet remekei. Annak a művészetnek csodás darabjai ezek, amelyek az Apafiak, Bánffyok, Bethlenek, Rákócziak és Telekiek pártfogása alatt fejlődtek ki.

A XVII-ik században világhírűek voltak a kolozsvári, brassói, nagyszebeni és marosvásárhelyi ötvösök.

Ezek közül a szebeni Hann Sebestyén, Szatmári János, Szakáll János és Pipp István voltak a legkülönbek, akik csodálatos művészettel készítették a templomok kegyzseréit és a főurak díszedényeit.

A kiállított ötvösmunkák között legregibb Suki Benedek aranyozott ezüst-

ménye szert, aki nagyizólónak minősíti Sarret-t, nem lehet feltételezni, hogy valaki sérülés nélkül mosogassa ismerőseit száz liter kénsavban. S különben is, a kénsav árt a fürdőkád zománcának, s egy praktikus gyilkos vigyáz arra, hogy a kád, amelyben áldozatait fürdetti, ne menjen idő előtt tönkre. Mindez csupa rejtély, s méltó Marseilles exotikus híréhez. De a tip nem érdektelen, s ha beválik, úgy Sarret fölfedezése igen nagy házagot pótol a bűnözés világában, ahol az ősi, az eredendő s mindmáig megoldatlan probléma éppen az áldozatok eltüntetése. A csodálatos az, hogy egy ember, amilyen könnyű elbánni vele, még holtában sem haj-

landó eltűnni a föld színéről, évtizedek múlva jelentkezik, kimánszik a hordóból, ahoá becinkelték, kiadja a sírból az arzént, s ha darabokra vágják s minden tagját külön utazni küldik, vagy folyóba dobálják, a levágott kar külön integet és magyaráz. Néha hetediziglen jelt ad egy-egy áldozat... s ha kénsavval elemeire bontják, egy napon a fantomja mégis árulkodni kezd. Minden valamirevaló gyilkos tudja, hogy az igazi viaskodás az áldozattal akkor kezdődik, mikor a gyilkosság már sikerült. S ebben a halálontuli viaskodásban majd mindig az áldozat az erősebb. Hallatlanul szívs dolog egy ember. A halál sem árt neki.

a sötét koponyával kiagyakt főmedvény napvilágot láthasson.

Pár nappal később az egyik erdélyi vasuti állomás épületének falában egy dinamitpatronra akadtak. Ez a felfedezés elegendő volt arra, hogy a román sovíniszta sajtó egy borzalmas aranyu, egész Erdélyt behálózó dinamitmerénylet tervéről rántsa le a leplet.

... arról van szó, hogy az összes vasuti állomási épületeket, hidakat és fontosabb gőcpontokat dinamittal aláaknázták. A megindult nyomozás megállapította, hogy a magyar vasutaktól átvett magyar vasutasok segítségével hajtották végre ezt az ördögi merénylettervet.

Másnap már újabb részletek jelentek meg:

... a vasuti vezérigazgatósághoz érkezett jelentések szerint a sziguranca teljes erővel nyomoz a borzalmas merénylet ügyében. Szó van arról, hogy az összes volt magyar vasutasokat áthelyezik Erdélyből a regáti vasuti állomásokra...

S néhány nap múlva minden elcsendesedett. Kiderült természetesen, hogy egy szó sem igaz az ördögi merényletről, az Erdélyt behálózó dinamitos robbantási kísérletről. Lefolytaták a vizsgálatot és megállapították, hogy az egyik erdélyi vasuti állomási épület mellett egy háboruból ittmaradt dinamit patronra akadt az egyik vasuti munkás.

Egy másik eset:

Az egyik erdélyi állomáson a váltóór hibájából összeütközött két tolató mozdony. A váltóór elmozdított állásából. Napihir. Sajnos nagyon gyakran előfordul. A CFR igazgatósága naponta kiadott jelentésekben gyakran négy-öt hasonló esetről is beszámol. De a sovíniszta sajtó előőrse észreveszi, hogy a köteleségmulasztó váltóór ezáltal magyar volt. A két mozdony megszokott összeütközési balesete most már kikerül a napihir rovatból. Nagy cikk lesz belőle. Irredenta merénylet gyalázatos rémtette... címmel jelenik meg. Tervszerűen előkészített merényletről van szó, a sziguranca lázasan nyomoz, kiterjedt összecsküvésről rántották le a leplet.

Vagy ami most alig két nappal ezelőtt jelent meg. Hatalmas vezércikk, mely a nagy alaku román lap majdnem egész első oldalának nagy részét elfoglalja. A szovjetkének között szerepel egy Varzaru nevű őrnagy. Már a neve is jelzi, hogy román nemzetiségű katonatisztról van szó. A sovíniszta sajtó kideríti, hogy Varzaru őrnagy a háború előtt, mint erdélyi román az osztrák-magyar hadseregben szolgált, tehát:

... nem lehet tovább tűrni, hogy a volt osztrák-magyar hadsereg soraiból kikérült katonatisztek továbbra is ugyanolyan funkciókat töltsenek be, mint a tiszta román nemzetiségű tisztiek. A monarchia volt tisztjeit külön beosztásba kell helyezni, ahol nem juthatnak katonai titkok kezeik közé...

Csak egy találatra ragadtunk ki a gyűjteményből néhány jellemző adatot a sovíniszta dzsungelből. De ez a pár példa is elég bizonyítja arra, hogy a bukaresti sovíniszta lapok táján hogyan képzelik el a román-magyar közeledést.

Megrázó, — nem?!

f. a.

Néhány szemelvény csak úgy találokra:

A román sovíniszta sajtó megnyilatkozásaiából

A magyar kormány lekettesesszel akarja megmérgezni a románokat — Budapesti ügynökök aláaknázták az erdélyi vasuti állomásokat — Elaludt a váltó ór. Ha román — nincs semmi baj Ha magyar — alias irredenta merénylet — El kell távolítani a hadseregből az erdélyi tiszteteket

Bukarest, május 30.

Pár évvel ezelőtt még, mintha közös karmesteri pálca dirigálta volna, egymást tullicitálva szórta a román sajtó a legképtelenebb vádakait a magyarok ellen. A Viitorul például, a liberális párt hivatalos lapja, még a legegyszerűbb napihír is a „hamisított országából...” című felirással közölte, a Cuvantul, a Curentul és a többi lapok egyformán tájékozó szájjal eszták, rágalmazták a magyarságot. Akár a határon innen, vagy a határon túli magyarokról volt szó.

Ma már valamivel elhalkult ez a tájékozó, habzószájú orcseszer. Egyedül az Universul az, amely minden magyar-román közeledés dacára, még mindig ugyanazzal az álhazafias lendülettel harcol minden ellen, ami — magyar. Össze gyűjtöttünk néhány cikket, ami alig néhány hónap leforgása alatt jelent meg patetizozott román hazafiak hivatalos közlönyében.

Amikor a feketeszesz-panama hire eljutott Bukarestig, az Universul a lap vezetőhelyén közölte egy bornirt támadó cikket — Budapest ellen, mert:

... a budapesti irredenta magyarok ördögi merényletet intéztek a románság ellen. A budapesti kormány már jóelőre több mint száz szeszgyárat helyezett el Erdélyben azzal a szigorú utasítással, hogy a gyárakban csak feketeszest gyártsanak. A fekete szesz ugyanis súlyosan mérgező anyagokat tartalmaz, mely rövid idő alatt teljesen szétroncsolja a románok szervezetét. Hogy a magyarok milyen ördögi machinációval

dolgoztak, az is jellemzi, hogy míg a jelenlegi Magyarországon csak 18 szeszgyár van, addig Erdély területén a mérgező feketeszesz gyárak száma meghaladja a másfélszázat...

Igy, ilyen hangnemben vezércikkkezett az Universul a feketeszeszről. A cikkíró látszólag összetévesztette a feketeszest a metil-alkohollal, vagy talán ez az összetévesztés készakarva történt, csak hogy ez

Modern konyhában a „Red-Star” petroleum főzőkészüléket használják.

Bél nélkül!

Az amerikai
The Detroit Vapor Stove Company
Detroit Michigan U. S. A.
gyártmánya.

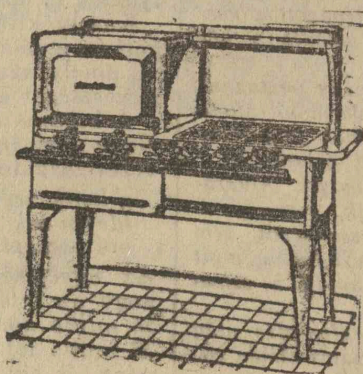
Nyomás nélkül!

70% megtakarítás

A RED-STAR már néhány hónap alatt fizetődik ki, a nagy tüzelőanyag-megtakarítás által. Bárki által könnyen kezelhető a

RED-STAR

Látogassa meg sürgősen a „Menajul Modern”



RED-STAR

főz, süt bármilyen ételt.

RED-STAR

nem szorul javításokra, vagy állandó alkatrész kicserélésekre.

„Ferromana” S.A.R. BUKAREST
Cal. Victoriei 71.

Megnyílt! Szig. 289 Uj szálloda!

NEW-YORK
BUKAREST, CALEA GRIVITEI 143
(a Gara de Nord mellett)
és „HOTEL MARNA”, Buzești 3.

Egyágyas szobák 100—120 lejig kétágyas szobák 140—160 lejig, beleértve az összes illetékeket. Modern kényelem, központi fűtés, meleg és hidegvíz, minden lakosztályban parkett, előzetes kiszolgálás.
A tisztviselő és utazó uraknak engedély.

Brassó városi tanácsa visszautasította a feloszlatast

A polgármestert erőszakkal távolították el helyéről
Az interimár bizottság magyar tagja nem fogadta el a „megtiszteltetési”

Brassó, május 30.

A törvényességet prédikáló kormány egyre jobban duzzasztja elküvetett törvénytelenkedéseinek sorozatát. Mintha maga igyekeznék bizonyítékát szolgáltatni annak, hogy a törvényesség elhangzó frázisok csak kortesszólások, melyeket igazán nem lehet és nem szabad komolyan venni.

A politikai okokból feloszlattott városi tanácsok sorába iktatta a kormány Brassó törvényhatóságát is. Mint már röviden jelentettük, tegnap a vármegye prefektusa telefonon közölte a Brassóval, hogy fel van a tanács oszlatva. A prefektus ezt a furcsa rövidúton való bejelentést azzal vezette be, hogy panaszt emelt Mazgereanu mérnök ellen, mert ez állítólag letépte a városházt kapujára kiragasztott kormányparti plakátot. A prefektus, aki a falvakban megtartott körútján mindenütt azt hirdette, hogy közhivatalnokoknak tartózkodniuk kell a politizálástól, maga esett bele a bünbe. Brassó városának kormányhatóságilag jóváhagyott szabályrendelete van, mely a plakátkiragasztás kizárólagosságát részére biztosítja. A város hirdetési hivatalának tudása és engedélye nélkül senki sincs jogotva falragaszokat kiragasztani. A kormánypart valamelyik agent provokátora a városháza kapujára kiszegzett egy Universalt, melyen Jorga és Argetoianu képe díszeleg. A városházi hirdetési iroda vezetője kötelességszerűen távolította el ezt a plakátot, de ez jó ürügy volt arra, hogy erre a tanács feloszlatast rendeljék el, persze a törvény világos rendelkezésének ellenére. Az állandó választmány tegnap délután ülést tartott és ott tárgyalta a prefektus telefoni intézkedését. Egyhangú határozattal aztán a következő nyilatkozatot szerkesztette és juttatta el táviratilag a belügyminiszterhez és írásban a megyei prefektushoz.

„Brassó törvényhatósági város tanácsának feloszlatastól szóló értesítést és rendelkezést, mint a törvények tisztelői, nem vehetjük tudomásul, és helyünket, melyre a város polgárságának bizalma állított, nem hagyhatjuk el, másnak át nem adhatjuk, míg a törvény rendelkezéseinek szigorú betartása mellett megfelelő igazságos vizsgálat a törvény 351-ik paragrafusaiban felsorolt feloszlatast okozó valamelyikének fennforgását velünk szemben meg nem állapítja. A közigazgatási törvény 351-ik paragrafusa értelmében csak az ott felsorolt három eset valamelyikének megállapítása után lehet helye feloszlatastnak. Ezt az esetet a 353-ik paragrafusbana előírt vizsgálat után lehet és kell megállapítani. A jelen esetben a 351-ik paragrafusbana felsorolt esetek egyike sem forog fenn és a 353-ik paragrafusbana előírt eljárás meg sem lett kísérelve, annál kevésbé lett betartva, így a feloszlatast rendelkezése nem felel meg a törvény kategorikus előírásainak, minélfogva törvénytisztelek és törvénytisztelő ember azt el nem ismerheti. Bármilyen erőszakos vagy törvényellenes intézkedés ellen tiltakozunk és fenntartjuk törvényben biztosított jogorvoslati jogainkat.”

Este megérkezett a prefektushoz a belügyminiszter távirata, mely közli, hogy a városi tanács feloszlattott és közli az interimár-bizottság kinevezett tagjainak névsorát azzal, hogy a bizottság haladéktalanul iktattassék be hivatalába. Az interimár bizottság elnökevé Suciú Gyula volt pénzügyi tisztviselő, alelnökévé Borghovana A. gyógyszerész nevezetett ki. Tagok lettek: Vasilei Bediianu, Aurel Cadariu, Ing. Alex. Ulescu, dr. Ioan Pitis, Zerbes Mihail, dr. Zis-ke Victor, dr. Polony Arthur, Sárossy Lajos, Paul Starcovici és Nicolae Maz-tilu.

A beiktatás ma délelőtt zajlott le. 11 óra után vonult be a primári hivatal üléstermébe a prefektus az interimár-bizottsággal. A prefektus láthatóan ideges volt és hogy ezt eltüntesse, állandóan szájában tartotta angol pipáját, ami egészen jól illett a helyzethez. A prefektus felolvasta a miniszter táviratát, mire Cuteanu György polgármester felolvasta az állandó választmány fenti nyilatkozatát és bejelentete, hogy csak erőszak alkalmazása esetén hagyhatja

el helyét a tanács. A prefektus erre közölte, hogy utasítása van bármilyen eszközkel végrehajtani a miniszter rendelkezését. Erre a polgármester kért szót és az erőszak bejelentését tudomásul véve erre való tekintettel készen nyilatkozott az átadásra. Érdekes volt az alakaságok kérdésében felmerült kis vita rendjén tett kijelentése a prefektusnak.

A prefektus ugyanis egy felszólalásra annak a nézetének adott kifejezést, hogy az állandó választmány tagjainak nincsen már helyük a gyűlésben. Mikor erre egyik tag megjegyezte, hogy a törvény értelmében nem csak, hogy jelen lehetnek, hanem kötelesek is jelen lenni, hiszen át kell, hogy adják a kulcsokat, a pénztárt, stb., akkor a prefektus azt vetette oda, hogy a törvényről nem vitatkozik. Ez a mondás jellemezte az egész eljárást.

Az interimár bizottság beiktatása következett ezután. Ekkor fiderült, hogy Sárossy Lajos írásban bejelentette a prefektusnak, hogy a neki juttatott tisztséget nem vállalja. A magyarságnak ugyanis az az álláspontja, hogy a feloszlatt törvénybeütköző lévén, ezt a törvénytelenkedést nem kívánja fedezni azzal, hogy sorából bárki is helyet foglaljon az interimár bizottságban. Különben is súlyos sérelme a magyarságnak, hogy bár a város lakosságának relatív többségét a magyarság alkotja, a miniszter csak egyetlen helyet akart juttatni a 12 tagu interimár bizottságban, melyben a három száson és két román tagon kívül a többi mind rövid idővel ezelőtt idevetődött, tehát Brassó-

Madgearut inzultálták

A nemzeti-párt értekezletén egyik párthive arculütötte a volt minisztert

Bukarest, május 30.

A nemzeti parasztpárt bukaresti párt-helyiségében tegnap este súlyos botrány játszódott le. Egy értekezlet folyamán vita támadt Madgearunak a kereskedőkhöz intézett választási plakátja körül. A vita folyamán Sendaru, a párt egyik igen tekintélyes vezető tagja Madgearu felé fordult és magából kikelt kiabálni kezdett:

Picard professzorral beszél az egész világ

Négy óra alatt lehet majd Amerikába utazni

A Junkers-művek máris megkezdte az új fajta léghajók építését

Berlin, május 30.

Picard professzornak a föld légkérén túl megtett léggömb-utja eredményét a német repülés már gyakorlatilag igyekezik a maga javára kihasználni.

Az ut tudományos eredményei egyelőre ismeretlenek, a gyakorlati jelentőség már tisztán áll a német repülés mértékadó körei előtt.

Picardnak és asszisztensének utja a 16.000 méteres magasságban a Zeppelin földköri utazása óta a repülés és léghajózás leggrandiózusabb eredménye.

Picard ugyanis kijelentette az öt felkérésű újságíróknak, hogy a sztratoszférába való repülésnek gazdagon kihasználható jelentősége abban van, hogy a föld levegőrétegén túl

a sztratoszférában a repülőgépek, vagy léggömbök sebessége korlátlanul fokozható,

miután a légi járműveknek ebben a kozmikus magasságban már a levegőrétegek ellenállásával és szeszélyeivel sem kell megküzdeniük.

Picard szerint minden lehetőség adva van már ahhoz, hogy a sztratoszférában 4 óra alatt te-

A modern nő segítőtársa – LYSOFORM

MUNKABAN-szórakozásban az élet minden vonatkozásában a nők a férfiak mellett foglalnak helyet. Ez az új élet, új szabadság, okvetlenül szükségessé teszi, hogy a nő, aki mindenkor meg akarja állni helyét, egészséges és minden zavartól mentes legyen.

Specialisták megerősítik, hogy a legtöbb női bajnak a jó fertőtlenítőszer használatával elejét lehet venni. Lysoform a nők ez-reinek segít, hogy egészségesek és munkaképesek maradjanak. Biztos fertőtlenítőszer, megöl minden csírá és egyidejűleg igen hatékony szagtalanító.

Ha Lysoformot vásárol, ügyeljen a lepecsételt sötétzöld üvegre. Lysoform kimerve nem kapható.

Lysoform



val semmiféle kapcsolatban nem álló emberek sorából került ki.

A BRASSÓMEGYEI INTERIMAR BIZOTTSÁG BEVONULÁSA

Pénteken este érkezett meg a belügyminisztérium távirati rendelkezése, amely a feloszlattott brassói vármegyei tanács helyébe kinevezte az interimár bizottság tagjait. A belügyminisztérium rendelkezése folytán Florian Zacharia vármegyei prefektus szombaton délelőtt

10 órára magához kérte az új interimár bizottság tagjait s közölte velük a kinevezést, majd letétette velük a hivatalos esküt.

Ezzel az aktuálisan a rendkívül éles személyi ellentétéktől fűtött vármegyei tanács helyét elfoglalta az interimár bizottság, amelynek elnöke Alois Chiris, tagjai pedig a következők: Joan Jonica mérnök, volt szenátor, Morariu Sabin mérnök, Merchesan és Weinhold Vilmos.

Pontos kimutatás készül az elsikkasztott pénzekről

Bukarest, május 30.

Argetoianu rendeletére a pénzügyminiszteriumban a mai nappal rendkívül érdekes munka vette kezdetét. A miniszter rendeletére

pontos kimutatást kell készíteni mind azokról az állami pénzekről, amelyek hivatali visszaélések és sikkasztások során kerültek az államkassza helyett a bűnös tisztviselők zsebeibe.

A statisztikának 1916-ig visszamenőleg kell elkészülnie. Egyelőre csak a kimondott tisztviselői sikkasztásokról van szó, nem tartoznak tehát a statisztika keretében azok a gigászi visszaélések, amelyek során nagystílű szélhámosok a legkülönbözőbb formákban károsították meg az államot. Ezek az ügyek már sokkal kényesebbek, Argetoianu egyelőre tehát csak a hivatalos pénztáraknál elküvetett sikkasztások végösszegére kíváncsi.

Ebből is épen elég van. A parancsot az államtitkár szombaton délelőtt kilenc órakor adta ki. Két tisztviselő fogott hozzá az adatok összegyűjtéséhez.

Déli egy órakor, amikor a két tisztviselő befejezte a szombati munkát, már kerek 800 elsikkasztott millió ekesítette a különös listát.

A megbízott tisztviselők a parancsra megfelelően azt is megállapították, hogy ebből az elsikkasztott 800 millióból eddig az államnak csak 1 milliót sikerült visszakapnia. A többivel a sikkasztók vagy megszöktek, vagy sikeresen elrejtve a pénzt, leülték büntetésüket, ami megint csak az állam terhére ment.

Argetoianu délből jelentést tétetett magának a végzett munkáról s amint az első nap meglepő eredményéről értesült, újabb rendeletet adott ki, amelynek értelmében a pénzügyminiszteriumban állandó ellenőrző bizottságot szerveznek. Ez a bizottság nyilvántart minden sikkasztási ügyet s állandó figyelemmel kíséri azok büntügyi lefolytatását. E második rendelet célja az, hogy a pénzügyminiszterium közvetlenül is tájékozódott legyen a sikkasztási bűnügyekről s adott esetekben erőlyesen lépjen fel az államkincstár kárának viszatérítése érdekében.

Félrevezetik Önt, ha „OLLA” helyett silány utánzatokat ajánlanak. — Utasítsa vissza s ragaszkodjék az eredeti csomagoláshoz „OLLA”-hoz.



— ILEANA HERCEGNÓ REPÜLŐGÉPEN ÉRKÉZT CAPRIBA. Rómából jelentik: Ileana román hercegnő pénteken délelőtt repülőgépen indult el és érkezett meg szerencsén Capriba. A gépet maga Balbo olasz légügyi miniszter vezette. A hercegnőt Capriban Mária anyakirályné fogadta.

Mire kell és mire nem kell aviatikai bélyeg

A repülőmilliárdok egy kis statisztika tükrében

Akciót kell indítani ennek a burkolt új adókiivetésnek megszüntetésére

Bukarest, május 30.

Csak mos, két héttel az aviatikai pótbélyegekről szóló törvény minden vonalon történt életbeléptetése után, eszmél fel az ország közvéleménye arra, hogy ezeknek a szerény egy- és kétlejes bélyegeknak a formájában alattomos módon milyen rettenetes új adóterhet zúdított nyakunkba a nemzeti parasztpárti leléptett kormánya és parlamentje. Ez a sutyom-ban megszavazott törvény további nehéz milliárdokat próbál kisajtolni az ország valószínűleg fejős-tehénnek tekintett lakosságából.

A POSTA ÉS VASUT MINT ADÓSZEDŐK

A postaigazgatóság hivatalos statisztikai beszámolója szerint a posta évente mintegy négyszáz millió olyan küldeményt továbbít, amelyre az aviatikai bélyegtörvény értelmében ilyen pótbélyeg kell. (Levelezőlapokra és nyomtatványokra 5 bani, levelekre és képeslapokra 1 lej, a táviratokra, pénztutványokra és szállítólevelekre 2 lej.) Ugyanakkor a CFR által évente kiállított vasuti jegyek száma jóval meghaladja az ötven millió darabot. A vasuti és a pároskózi autóbusszjegyekre viszont tudvalevőleg szintén 2 lejes aviatikai bélyegek ragasztandók. Ily módon az „aviatikai alap” összesen ebből a két tételből jó félmilliárd lej bevételre számíthat.

MINDEN KÉRVÉNY

A tagló-sújtászerű törvény szerint egy lejes aviatikai pótbélyeggel látandók el a hatóságokhoz intézett mindennemű kérvények is.

A törvénynek ez az egyetlen rendelkezése ugyancsak többszázmilliók összeget jelent, hiszen szomorúan ismeretes, hogy manapság minálunk mindenhez, még a törvényes és kötelező bejelentésekhez, sőt az adórendezéshez is kérvény kell. Bármely állami, vagy közigazgatási intézménnyel akad dolgunk, első a kérvény, a „petitie, cerere”...

EGY FÉLMONDAT, AMI MILLIÁRDOT ÉR

A legtekintélyesebb summát azonban a törvénynek a 6. paragrafusa jelenti, a melynek első félmondata a gazdasági és jogi élet csaknem minden területére kiterjeszti az aviatikai pótbélyeg súlyos kötelezettségét. E félmondat szerint két lejes repülő-bélyeg kell mindazon iratokra, is, amelyeket a bélyegilletéktörvény 4-től 14-ig terjedő szakaszai felsorolnak.

Tetszik tudni, mit jelent ez?

Az, hogy a két lejes aviatikai pótbélyeg kötelező a személyazonossági igazolványokra, határállépési igazolványokra, utlevélre és tartózkodási engedélyekre, italmérési, ipar, vadászati, halászati, fegyverviselési és minden egyéb engedélyre, autorizációra, mindennemű bírósági ügyiratra, átíratásra, házastársak közötti megegyezésre, zálogcédulákra, hitelesített okiratokra, másolatokra és mellékletekre, hagyatéki iratokra, meghatalma-

zásokra, prokurákra, átvételi elismervényekre és nyugtákra, vámbevallásra, fuvarlevélre, áruérkezési értesítésre, marhalovalekre, lakbérszerződésekre, cégbejegyzésekre és törlésekre, biztosítási kötvényekre, valuta- és devizaeladásokra.

Az itt felsorolt iratok között alig van olyan, amelyre még a leg egyszerűbb polgárnak is évente legalább tíz-huszszer szüksége ne volna.

Ez a tétel feltétlenül milliárdra rug. pláne, ha végül felemlítjük, hogy ugyan ennek a rendelkezésnek az értelmében két lejes aviatikai pótbélyeg kell mindenféle plakátra is, kivéve a saját ablakba kitett lakáskiadási, állás keresési és állás kínálási hirdetményekre, továbbá a jótékony- és kulturegyesületek s a sajtószervek plakátjaira.

Tessék aztán elképzelni, hogy mi bevételt jelent ugyanennek a félmondatnak az az intézkedése, hogy az üzleti könyvek minden egyes lapjára is két lejes aviatikai pótbélyeg ragasztandó. Eddig az üzleti könyvek minden lapját 4 lej 50 bani rendes bélyegilleték terhelte. Ehhez tehát most majdnem ötven százalékkal hozzájön még. Egy ezer lapos üzleti könyvönél ezután már egymaga az aviatikai pótbélyeg összege kétezer lej fog kitenni s a könyv egész bélyegilletéke az eddigi 4500 lej helyett 6500 lej.

Ha szem előtt tartjuk, hogy újabb már az egy-két segéddel dolgozó kisiparosokat is egész sereg szabályos üzleti könyv vezetésére kötelezték, akkor rájövünk, milyen fantasztikus összegű tétel ez is.

Ha szem előtt tartjuk, hogy újabb már az egy-két segéddel dolgozó kisiparosokat is egész sereg szabályos üzleti könyv vezetésére kötelezték, akkor rájövünk, milyen fantasztikus összegű tétel ez is.

Es a nyugták, igazolványok? Súlyos félreértések keletkeztek a 6-ik cikkely második részének az értelmezése körül.

Ezt a részt egyes pénzügyigazgatóságok hajlandók voltak úgy magyarázni, hogy a két lejes aviatikai pótbélyeg alól való kivételzés csakis az állami hatóságokhoz

intézett és az előző cikkely által már egy lejes pótbélyeggel sujtott kérvényekre vonatkozik, míg a részvények, csekkek, váltók, számlák és a látványossági belépti jegyek szintén két lejes aviatikai pótbélyeggel látandók el. Számáron például a tulbuzgó pénzügyigazgatóság a mozik jegyeire és a váltókra, stb is kirótt a két lejes aviatikai bélyeg-kötelezettséget.

Ezzel szemben a brassói pénzügyigazgatóság úgy értelmezi a szóbanforgó cikkelynek ezt a második részét, hogy a részvények, csekkek, váltók, számlák és belépti-jegyek mentesítve vannak aviatikai pótbélyeg alól. Ezt a felfogást most már az igazságügyminiszter megerősítette. Az illetéktörvény 4-1 szakaszaiban ugyanis ezek is szerepelnek, s ennél fogva éppen ezért kivételzési csekket a szakasz az általános rendelkezésből. Egészen nyilvánvaló, hogy a részvénytársaságok részvényei és kötvényei, a csekkek, váltók, számlák és belépti-jegyek nem esnek az aviatikai pótbélyeg kötelezettsége alá.

Egyébként éppen ez a kivételzés is mutatja, mennyire antidemokratikus ez a törvény. Elsősorban a széles tömegek, a kisemberek millióit sújtja és csak egy vaktában jó néhány milliárdot szed ki a zsebükből. Az év végén maguk a repülőalap vezetői lesznek a legjobban megilletve azon, milyen óriási összegeket utattott kezükbe ennek a leszegényedett országnak egyongyötört lakóitól a nemzeti parasztpárti parlament...

Dajjon miért!?

Leváltották Dunca vizsgálóbíró, a feketeszeszecsek rémét

Kolozspár, május 30

Amint néhány nappal ezelőtt megírtuk, dr. Dunca Gerő kolozsvári vizsgálóbíró, aki tudvalevőleg kemény kézzel nyult bele a feketeszesz-maffiába, az igazságügyminiszterium jelentéstételre Bukarestbe rendelte. Balasiu táblai főügyessel együtt. Amikor Dunca vizsgálóbíró visszaérkezett Kolozspárra, az a hír terjedt el, hogy a miniszterium felmenti őt vizsgálóbírói állásától és a feketesz-ügyet más bíróra bizza. Maga Dunca vizsgálóbíró ebben az ügyben nem volt hajlandó nyilatkozni és ezért az áthelyezéséről cterjedt híreket nem lehetett kontrollálni.

Ma azután visszaérkezett Balasiu táblai főügyész is, aki magával hozta a miniszterium határozatát, amellyel dr. Dunca Gerőt visszahelyezi a harmadik szekcióhoz tanácselnöknek, vagyis abba az állásába, amelyben azelőtt volt, mielőtt vizsgálóbíróvá nevezték volna ki és amely minőségében a feketeszesz-ügyeket is vizsgálta. Dr. Dunca helyébe az igazságügyminiszterium Voileanu törvényszéki bírót nevezte ki, akit ezután a feketeszesz-ügyet tovább fogja vizsgálni.

A miniszterium nem indokolja határozatát.

Bibescu herceg elmondja csodálatos légi kalandját

Csakugyan sasok okozták a gép lezuhanását

Marseilles, május 30

Bibescu herceg, a Nemzetközi Légiszövetség elnöke, akit pár héttel ezelőtt Indiában egészen szokatlan és könnyen végzetessé válható repülőszerecsétlenség ért pénteken Marseillesbe érkezett. A herceg repülőgépét, — mint az olvasók még emlékezhetnek rá, — hatalmas sasok támadása megrongálta annyira, hogy a kényszerleszállás elkerülhetetlenné vált, bár az erősen megrongált géppel a semmiképpen sem kedvező talajon a kényszerleszállás

lás is életveszélyes kísérlet volt.

A francia újságírók a herceg megérkezésének hírére tömegesen utaztak Marseillesbe, hogy a különös légi kalandról hiteles felvilágosításokat kérjenek. Bibescu herceg nyilatkozott is. Szívesen elmesélte veszedelmes kalandját, amiben embernek eddig még nem igen lehetett része.

Mindenekelőtt kijelentette, hogy bár elszenvedett sérülései még nem gyógyultak be teljesen, mégis sietett Franciaországba, hogy jelen lehessen a junius hatodikán kezdődő nemzetközi légiügyi értekezleten. Azután a kalandját mesélte el.

— A szerencsétlenséget — mondotta — valóban sasok okozták, bármennyire is hihetetlenül hangzik.

Ezek a hatalmas szárnyasok, a lég eddigi urai, valószínűleg támadó hadjáratot kezdtek a gép ellen.

Az első Allahabad közelében csapott a gépre, melynek szárnyát súlyosan megrongálta. Ezt a támadást még kibírtuk. — Benares közelében azonban jött a másik támadás. Az előbbinél is sokkal nagyobb sas csapatot reánk. Erejére jellemző, hogy a gép balszárnyának fémfelületén másfél méteres horpadást okozott. Megsérültek a gép oldalkormányai is. A sürgős leszállás most már elkerülhetetlenné vált. Nem válogathattunk a terepben, s így történt, hogy a szinte zuhanásszerű leereszkedés mocsárban ért véget. A gép kerekéi a mocsárban nem kaptak szilárd talajt. A felborulás valóban elkerülhetetlen volt. A nagyobb baj csak ezután következett be. A felborulást rövidzárlat követte, amelynek következtében aztán a gép kigyulladt. Teljesen el is égett.

A gép maga és a rajta levő összes értéktárgyak megsemmisültek. Mindössze a román nemzetiszínű kormánylapát és a herceg becsületrendjének a szalagja maradt épségben. Bibescu herceg, aki az arcán még mindig látszanak a borzalmas de egyben fenséges légi kaland nyomai, többször is hangsúlyozta, hogy a szerencsétlenséget kizárólag a sasok támadása okozta. Sem a pilóta, sem a gép konstrukciója nem volt hibás. Lehet, hogy az első sas véletlen ütközött össze a géppel. A második azonban már felismerhetően támadott. Talán társa haláláért akart bosszút állani szörnyű és utált vetélytársán az emberektől készített gépmadaron.

Mi a csodás nyaklánc? Megtámadja a rákot és a többi fertőző betegségeket.

Ha az egészséges sejtekhez vibrációs hullámzás csatlakozik, a baktériumok arra kényszerülnek, hogy rendellenes szokásaitól eltérő gyakorisággal hullámozzanak, másoknál pedig teljesen megszűnnek és lefojtja a hullámozást, azáltal, hogy a hullámozásba ellenálló sejteket, vagyis toxinokat visz be.

Ez Lakhovski francia orvos-professzor teóriája, amelyet körülbelül 2 évvel ezelőtt az orvosi körök előtt kifejtett. Ugy a teória, mint a kísérleti bemutatások mindenütt feltűnően keltettek és bizalmat szereztek a felfedező tudósok.

Értekezletében a francia orvos-tanár kijelentette, hogy az említett hullámozás végzetes hatásait csak úgy lehet ellensúlyozni, ha villamos szűrő segítségével a szervezetet rendes működésének helyi realitását, egy vagy több hullámozó kör által, amelyet nyaklánc vagy évf formájában beviszünk a testbe. Ez az eljárás a rákos és más fertőző betegségek esetén kitűnő eredményeket mutatott fel és lényegesen meggyógyította a betegség lefolyását.

Ezek a csodás hatású nyakláncok és övek kaphatók gyógyszertárakban és drogeriákban.

Dr. Laval

a párisi orvosi fakultásból

A Lakhovski-laboratorium vezérképviseleje, J. Dillan, Pitar Moş 4. Bucureşti, felhívja a közönség figyelmét arra, hogy csak azok a nyakláncok és övek valódiak, amelyek csomagolásán el látva a Dillan-cég garancia-szalagjával és ellenőrzővignettájával.



Nem hull ki

a haja, ha a

PETROLE HAHN

hygienikus lotiót használja, mely biztos hatáshoz hajhullás, korpa és a fejbőr viszketése ellen.

A PETROLE HAHN

megtisztítja és fényessé teszi a haját anélkül, hogy zsírosítaná. Megrögzíti a frizurát és megőrzi annak természetes báját.

Kapható:

Gyógyszertár, drogeria, illatszertár üzletekben, fésülőszalonokban stb.

Képviselet Romániában:

Agence Générale Française en Roumanie (Ernest Thiriet)

Str. N. Filipescu No. 12. — Bucuresti.

Telefon : 518 „MODERN MOZGÓ“ BRASSO Cupon No. 26

Ma szombaton, vasárnap és hétfőn ELISABETH BERGNER és RUDOLF FORSTER első németül beszélő és éneklő filmje

„ARIANA“

Glaude Anet világhírű regénye nyomán. Németországban 320 helyen játszásk Külön élményt képez a Berlini „STATS OPER“ eredeti előadásában „Don Jouan opera áriája“

MATINÉ SZOMBAT d. u. 3—5-ig és VASÁRNAP délelőtt 11—1 óráig „LIEBES PARADE“ (Királynő férje) Gyönyörű hangos operette. Matiné helyárrakkal.

MATINÉ HÉTFŐN délelőtt 11—1 óráig „TÁNCOLÓ ÉLET“ Hangos filmsláger gyönyörű színes revüe részletekkel. Matiné helyárrakkal.

ERDÉLYIEK! Bukarest egyik legszebb és legkényelmesebb helyisége

40 lejért pompásan ebédünk Bukarestben a

Palatul Eforiei

ui erdélyi étteremben

BULEVARDUL ELISABETA 5. (Piccadillytől egy percnigire.)

A vezetőség

Elsőrendű menü 65 lej négy fogással. Minden este magyar zene reggelig! Barátságos viszonylatásra! TRUŢA és MORÁR

A magyarországi többségi üzenete a cseh kormányoknak

Budapest, május 30.

A békéscsabai kisgazdaegyesület és a békéscsabai kisgazdai Művelődési Egyesület legutóbb tartott közgyűlésén a következő határozatot hozta:

„Alulírott békéscsabai kisgazdaegyesület és a békéscsabai kisgazdai Művelődési Egyesület, mint a két évszázaddal ezelőtt a Felvidékről az Alföldre telepített tótajku lakosság vérszerinti letelepítésének testületei, valamint a békéscsabai tótajku lakosságnak hivatott szószólói, megbotránkozással utasítjuk vissza azt a machinációt, amellyel a cseh kormánytól előírt recept szerint bennünket megvédeni akarnak az állítólagos elnyomástól. Erkölcsi kötelességünknek tartjuk a leghatározottabban tiltakozni a hazug rágalmak ellen, mert mi a magyar haza édes fiai vagyunk, akik szabadon műveljük két évszázad óta ősi nyelvpunkt, vallásunkat, hagyományainkat és politikai, kulturális és gazdasági téren a legteljesebb szabadságot élvezzük. Alampolgári jogainkat mindenkor, minden pontatlankodásban szabadon gyakorolhattuk, és gyakorolhatjuk ma is. Minden ezzel ellenkező, minket ellenséges hatalmi célokra kihatásnak akaró, reánk lealázó beállítás ellen, amely mélyen sérti önértünket, a leghatározottabban tiltakozunk és kívánjuk, tiltakozásunk minden illetékes fórum előtti legnyomatékosabb kifejezésre juttatását.”

budapesti Nemzeti Színház színdarabjával és rendezőjével ad- ják elő ősszel Bukarestben Madách Ember tragédiáját

Bukarest, május 30.

A bukaresti Nemzeti Színház már réggel ezelőtt megbízta Goga Oktaviánt, hogy fordítsa le Madách örökszép színdarabját, az Ember Tragédiáját. Goga már másfél évvel ezelőtt el is készült a klasszikus magyar darab fordításával, és is nyújtotta azt a Nemzeti Színházba, azonban Madách tragédiája még ezideig nem került műsorra.

Információnk szerint a bukaresti Nemzeti Színház az őszi színiszezonban kezdi a bukaresti közönséggel megismertetni Madách tragédiáját. A választások után a belpolitikai élet elcsendesülését, Goga Budapesten fog tölteni néhány napot és ezt az időt akarja felhasználni arra, hogy a budapesti Nemzeti Színháztól a Madách darab teljes színdarabját kölcsönkérje a bukaresti bemutatás számára.

Ugyanekkor a budapesti Nemzeti Színház egyik rendezőjét is meghívja román szereplők betanítására.



Holnap érkezik városunkba a CITROËN-karaván!

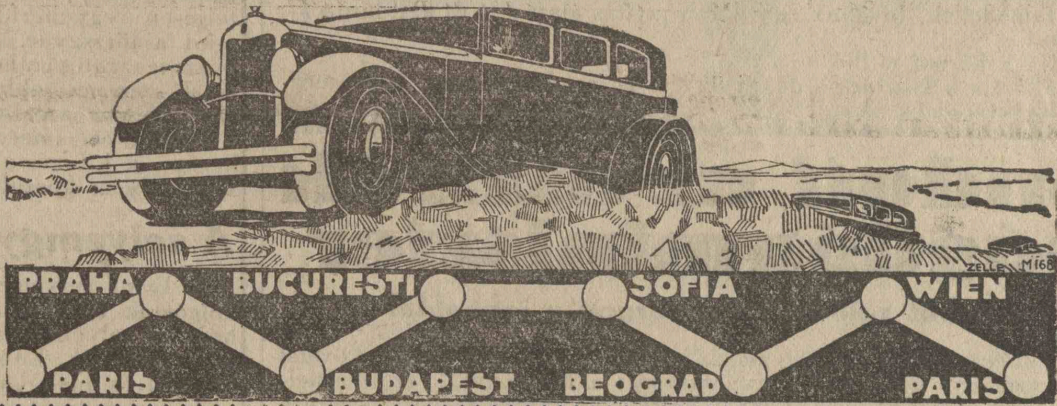
A karaván egész Európán át 20.000 kilométernyi utat tesz meg. Ne mulassza el az alkalmat, hogy a 20 modell C 4 és C 6 cilindres, valamint a különböző teherkocsi közül kiválassza magának azt a kocsit, amely céljainak a legjobban megfelel.

Kísérje figyelemmel az újsághirdetéseket, amelyek jelezni fogják a mozgófényképfelvételek megtekintésének időpontját. A Citroën-karaván mindenütt fog tartani mozgófényképfelvételeket, szenzációs filmekkel, amelyek az automobilgyártás technikai részleteit fogják bemutatni és amelyek érdekesek lesznek nemcsak a szakértő, hanem minden filmkedvelő számára is.

Kizárólagos képviselő Románia részére:

Société Générale Pour l'étranger S. A.

București, Bd. Brătianu 42. (Palatul Ciclop) Telefon: 213/97.



A választási harc utolsó órái

Csúnya botrány Kézdivásárhelyen — Liberális terror Hunyad megyében

Kézdivásárhely, május 30.

Május 28-án volt a nevezetes eset Kézdivásárhelyen, amikor a régi választott tanácsot rendőri beavatkozással kergette el a helyéről a prefektusi megbízott. Fenechiu Valer polgármester és K. Kovács István dr. alpolgármester értesítést kaptak, hogy délelőtt tíz órára a választmánnyal együtt jelenjenek meg hivatalaikban, mert a prefektustól bizottság kezezik, amely a város vezetését átadja a kiválasztott interimár bizottságnak. A polgármester, az alpolgármester és a választmány megtagadta a parancsot. Pop Nicolae dr. székelygyörgyi főszolgabíró, a prefektus megtagadta a parancsot. Bemutatta a rövid távlatot, amely a tanács minden indoklás nélkül feloszlatastól intézkedik s közölte, hogy az interimár bizottság elnöke Bidu Valér dr. főorvos, tagjai Nastes Cornel volt liberális polgármester, Dima Joan iskolai igazgató, valamint Miklós Benedek és dr. Fenechiu Lukács. Azután felhívta a polgármestert a választmány tagjait, hogy a feloszlató határozat tudomásvétele után hivatalaikat és város vagyonát adják át az interimár bizottságnak.

Fenechiu Valer választott a prefektusi kizárólagos képviselő. Közölte vele, hogy a tanács nem adja át a helyét és nem adja át a város vagyonát, mert a feloszlató törvényszerűtlen törvénnyel. Csak erőszaknak enged s erről írásos nyilatkozatot adott át a főszolgabírónak. A feloszlató határozatot az egész választmány aláírta.

Azután K. Kovács alpolgármester szólta. Magyarul ismertette a nyilatkozat tartalmát s megindokolta, hogy miért nem tesznek eleget a liberális miniszter törvényellenes rendeletének.

— Körbe utalta. Am ez is csak szabályszerű vizsgálat után élhet feloszlatói jogával, miután az okokat, amelyeket a törvény előír, közölte a tanácsosokkal. A miniszter öttagú interimár bizottságot nevez ki, holott a közgazgatási törvény 356. paragrafusa szerint ez a jog kifejezetten a vármegyei tanácsválasztmányt illeti, amelynek joga van három tagú interimár bizottságot kiküldeni.

Az alpolgármester azután figyelmeztette a kiválasztott interimár bizottság tagjait, hogy nincs joguk hozzányulni a város vagyonához. A város vagyona tiszta, adósság nem terheli, a kasszában pénz van.

A kiválasztott polgármester már nem bírta tovább. Közbejött:

— Mi is meg fogunk őrizni mindent!

— Igen, különösen akkor, ha ön elmegy két hónapra fürdőorvosnak Buziásra. Mit tudja, hogy addig mi fog történni itt?

A hangulat egyszerre forró és izgatott lett. Bidu megelégedkezett újdonsült polgármesteri méltóságáról és magából kikelve kiáltozott a magyar tanácsosok felé. Épületes dolgokat kiáltozott:

— Menjenek a határon túl apellálni! Mi, románok csináljuk a törvényt, tehát fel is rughatjuk. Elég volt tíz évig a maguk uralma a városházán. Tizenkét évvel ezelőtt hasonló komédia folyt le itt, az impérium áttelekelt. Annak is tanuja voltam. Most már elég.

A magyar tanácsosok megdöbbenve hallgatták ezt a szózatot, amelyben a székeik pénzéből élő törvényszerűtlen új polgármester komédiának minősítette a székely, állásukból kidobott magyar tisztviselők tragédiáját. Bidu azonban még ennél is többet tudott. Rátámadt Fenechiu polgármesterre és durva szavakkal vetette szemébe, hogy román létező is „vállalta ezt a komédiát, amit a magyarok rendeztek”. Székelyek magukat ér-

— Éppen azt szégyenlem, — válaszolt a polgármester, — hogy románok tapodják lábba, a román alkotmányt.

Pop főszolgabíró, a prefektus megbízottja, nem törődött az izzó hangulattal. Ő teljesítette a parancsot, s miután a polgármester kijelentette, hogy csak erőszaknak enged, intézkedett a karhatalom iránt. Vranceanu rendőrkormányzó jelent meg a hívásra, Fenechiu azonban figyelmeztette őt, hogy voltaképpen alárendeltje a törvényes polgármesternek, jól gondolja meg tehát, hogy mit csinál. A szerencsétlen rendőrkormányzó rendkívül zavarba jött s csak hosszas habozás és a főszolgabíró biztatása után tette rá kezét polgármesterre vállára. A tanács tagjai és a polgármester erre eltávoztak, az interimár bizottság pedig átvette a birodalmát, azzal a jelszóval, amit Argetoianu, hangoztatott először s amit a kézdivásárhelyi új interimár bizottság elnöke már meg is ismételt a székelyek között: „felrugjuk a törvényt.”

TERRORIZÁLNAK A LIBERÁLISOK DÉVÁN

Déváról jelenti tudósítónk: Hunyad megyében egyre inkább elfajult a választási harc. A hatalom árnyékában grasszáló pártok már olyan eszközökkel is dolgoznak, amelyek méltán kiválthatják az elitől a fölháborodást.

A Magyar Párt jelöltjei 28-án akarták programbeszédüket elmondani a zsilvölgyi magyar választók előtt. Idejében meghirdették a népgyűlést Petrozsénybe s termet is szereztek erre a célra. Amikor aztán már minden előkészületet megtettek, dolgozni kezdett a liberális terror. Rámentek a terem tulajdonosára, fenyegetésekkel rávették arra, hogy a már kibérelt termet az utolsó pillanatban megtagadja a magyar választók előtt. De megfenyegették a többi alkalmas terem tulajdonosait s a berendezések összetörését helyezték kilátásba, ha a magyar választók ott gyűlnek. Jézus! A hadjárat kielégítő eredménnyel járt.

Petrozsényben nem akadt vendéglős, aki termet a Magyar Párt rendelkezésére merte volna bocsájtani.

Ugyanakkor a „Zsilvölgyi magyarság független csoportja” aláírással röpcédulákat szórtak szét a városban. Arra hívták fel ebben a magyarságot, hogy ne vegyen részt a népgyűlésen és ne szavazzon a magyar párt-
ra. Zsilvölgyében mindenki nagyon jól tudja, hogy kik annak a bizonyos független csoportnak a tagjai s hogy milyen érdekek szolgálatában állanak. Mindenki tudja, hogy liberális terror tette lehetetlenné a magyarpárti népgyűlés megtartását. Az eredményt azonban nem a népgyűlések megtartása, vagy ezeknek megakadályozása hozza. Ugy a Zsilvölgyében, mint Hunyad megye más magyarlakta területein a nép osztatlan lelkesedéssel tart ki a magyarság mellett.

BRASSÓBAN IS TAJTEKZIK A LIBERÁLIS TERROR

A törvény és tisztesség hajnalhasadását hirdetik a kormány nagy és kis kortesei, a tények azonban azt mutatják, hogy a régi liberális-választások törvénytípró fogásai és terrorlegényei uralják a helyzetet. Brassó megye prefektusa bejárta a falvakat, mindenütt farizeus szemforgatással hangoztatta, hogy a közhivatalnokok tartózkodjanak a pártpolitikától. Ugyekkor pedig rendőri asszisztencia mellett liberális bérencsek magyarpárti plakátokkal ragasztják tele a hatósági épületeket, még a politika szennyes hullámaival eddig megkímélt igazságügyi palota falait is. A város sötét zugából előkerült agent provokátorok a városházára is kifüggesztettek engedély nélkül egy plakátot, s mert azt onnan érvényes törvényes rendelkezés alapján egy erre jogosított és kötelezett városi tisztviselő eltávolította, a prefektus ur azonnal felhorkant és a rendőrségre vitette azt a közhivatalnokot, aki kötelességét teljesítette.

A magyarpárt hatalmi támogatását habzó liberális kortések önkényuralmának szennyes hullámvérése közepette rendíthetetlenül tör előre a győzelem felé a Magyar Párt törvényes utakon járó gárdája. Tegnap este a Szentpéteri-uton és a Gyár-uton tartotta a magyar választók, a magyar munkásság részvételével igen népes gyűléseket, a

melyeken megbotránkozva vettek tudomást arról, hogy a kormánypárt ocsmány röpiratokban gyalázza a magyar nép politikai és lelki vezetőit és galád rágalmaikkal igyekszik beszennyezni a nép tisztakezü, becsületes harcosait. Felháborodva értesültek arról, hogy a plakátjairól törvényességet hirdető kormány a közigazgatási törvény rendelkezéseinek felrugásával, feloszlatta Brassó város tanácsát, hogy megfossza a város magyarságát attól,

hogy bizalmának letéteményesei befolyanak a város ügyeinek intézésébe. Senki sem hitt egy pillanatra sem a kormánypárt ígéréteiben, de most még tisztábban áll mindenki előtt, hogy mit lehet várni a kormánytól és pártjától. A magyarság most még erősebb eltökéltséggel sorakozik a Magyar Párt zászlója alá, mert tudja, hogy csak e zászló alatt biztosíthatja jövőjét. Ez jutott a tegnap esti gyűléseken kifejezésre.

Jelentés a hánsági frontról

Temesvár, május 30.

A választási küzdelem a nagy vendégjárás, a még nagyobb ígéretek és a tiszta választás gondolatának még az árnyékát is meghazudtoló előkészületek jegyében zajlik a Bánság fővárosában is.

Pénteken Lupu dr. és vezérkara tartózkodott Temesváron. Lupu, akinek nem sikerült a kormánnyal megegyezést kötnie, hánsági választói előtt a legnagyobb szabadszájúsággal bírálta Jorga kormányát. Beszédében a következő jellemző epizódot mondotta el a választási harcot megelőző tárgyalások idejéről:

Amikor Argetoianu belügyminiszterrel a kormánnyal való együttműködés feltételeiről tárgyalt, hivatkozott Jorga miniszterelnök ígéreterre. Argetoianu ekkor indulatosan ült az asztalra és így szólt:

— A miniszterelnökre ne tessék hivatkozni. Itt én vagyok a miniszterelnök! Jorga csak az a bizonyos pictus masculus...

Ma, szombaton délelőtt Jorga miniszterelnök is megérkezett Temesvárra. Jorga miniszterelnök délután 3 órára hívta össze a népgyűlést

a városi moziba, ahol programbeszédét elmondja. Jorga egyébként Temesvárról Aradra utazik.

Egyébként Temes-Torontálvármegye prefektusa már jó előre kinyomatta a szavazócédu lákat, amelyeket a választási törvény szerint a választási elnöknek lett volna szabad megrendelni és előre kiosztotta a kormánypárt vidéki kortesei és bizalmi emberei között. — Ilyenformán a prefektus már jó előre gondoskodott arról, hogy az urnák csupa kormánypárti szavazattal teljenek meg a tiszta választás napján.

A temesvári választási frontról még csak azt kell feljegyeznünk, hogy Müller Kálmán, a kommunista munkásmozgalom vezetőembere, aki most a temesvári törvényszék fogházában tölti ki büntetését, „Kiáltvány a börtönből” címmel röpiratot csempészett ki, amelyet hívei kinyomattak és kiragasztottak a város különböző pontjain. A rendőrség közlegi Müller röpiratát a falakról és a hirdető oszlopokról letépték s a terjesztés gyanúja miatt Vargha András és Szebeni János munkásokat őrizetbe vették.

Nagy tűz a piski pályaudvaron

Három millió lej a kár

Déva május 30.

Ma reggel félhatkor kigyulladt a piski rendező nagyállomás CFR asztalos és fényező műhelye. A tűz percek alatt elhatalmasodott és mire a piskii tüzoltók a helyszínre érkeztek, a műhely már valóságos lángtenger volt.

A tűz hatalmas méreteinek láttán telefonon hívták ki Piskire a dévai és szászvárosi tüzoltóságot is, amely azonban szintén tehetetlenül állott a romboló elemek pusztításaival szemben.

A harminc méter hosszúságú, tizenöt méter szélességű ádoggal fedett műhelyben elégték az összes famodellek, továbbá egy darab javítás alatt álló és két darab kijavított vasuti kocsi.

A kár meghaladja a három millió lejt.

Ma délelőtt kiszállott a helyszínre a dévai ügyész és rendőrkezes, hogy megállapítsák a tűz keletkezésének okát.

Lemondott az osztrák igazságügyminiszter

A Népszövetségből való kilépést sürgeti a jobboldal

Bécs, május 30.

Az osztrák Ender-kormányt újból válság fenyegeti. Schürff dr. igazságügyminiszter, aki a nagynémet pártot képviseli a kabinetben, tegnap telefonon bejelentette lemondását a szövetségi kancellárnak.

Ender kérte, hogy elhatározását halassza el ma estig.

Politikai körökben elterjedt hírek szerint Schürff lemondása egyrészt a kormány fizetésleszállítási és fizetése megadóz. tatási törvényjavaslatával, másrészt pedig a francia pénzügyi ellenőrzés újabb bevezetésével áll összefüggésben. A nagynémetek nem hajlandók ezekhez hozzájárulni.

Schober külügyminiszter és alkancellár politikáját egyre több támadás éri. A jobboldali Heimatsblock a nemzeti tanács tegnapi ülésén sürgős interpellációt terjesztett be, amelyben éles bírálatnak veti alá Schober genfi magatartását s kérdést intéz a kormányhoz, azonosítja-e

magát azzal? Végül arra nézve követel nyilatkozatot a kormánytól az interpelláció, hajlandó-e tárgyalásokat kezdeni a német birodalommal a Népszövetségből való kilépést illetően.

A gazdasági bizottság ülése

Bukarest, május 30

A kormány gazdasági bizottsága ülést tartott, amelyen az alábbi fontos határozatokat hozta:

1. A Resica-üzemek, a munkanélküliség enyhítése érdekében, több évre szóló nagyobb szabású megrendelést kapnak az államtól.

2. A napraforgómag kivitelét vámmmentessé teszi a kormány.

3. A gazdasági bizottság legközelebbi ülésére, hétfőre, programjába veszi a fa és deszka kiviteli vámjának leszállításának, esetleg eltörlésének kérdését.

Szereti a selyemruhát, asszonyom?

Látogatás a „GALLIA” műveknél

Biztos vagyok abban, hogy hölgyolvasóm, hogy Ön nem ismeri azt az utat, amelyet a lehető finomságu selyemfonál megtesz, amíg a selyemhernyó gu-bójától, ezer meg ezerszer fonva, megdolgozva, festve, gyönyörű selyemszövetté változik, az Ön legújabb estélyi ruhájának szövetévé lesz, amellyel Ön az utolsó táncmulatságon ragyogó sikert aratott.

És Ön, igen tisztelt férfiolvasóm, bizonyára szintén nem tudja, hogy milyen nagy fáradságot igényel, amíg a selyemfonálból az a finom fehér selyemzseb-kendő lesz, amelyet büszkén hord kifestés nélkül, amelynek zsebében és amely megadja ruhájának az utolsó, kifogástalan eleganciát.

Hiszen én meg tudom érteni Önöket, mert tegnapig én sem tudtam mindezekről semmit.

A „Gallia” gyár

Néhány évvel ezelőtt átutaztam Lyon városán, a selyemgyártás eme metropolisán, amely ezt az ipart valóságos művészetté fejlesztette. Nagyon érdekelt a selyemgyártás titka és ezért kísérletet tettem, hogy az egyik legnagyobb selyemgyárba bejussak. Próbálkozásom sajnos eredménytelen maradt, mivel a lyoni selyemgyárosok joggal indiszkréciótól féltek és ezért idegent sohasem engedtek be gyáraikba.

Nemrég értesültem arról, hogy a legregibb és legnagyobb lyoni selyemgyár Bukarestben fiókgyárat létesített, amely teljesen egyenértékű selvet gyárt, mint a törzsgyár. A bukaresti „Gallia” gyár igazgatóságához fordultam és ezúttal szerencsebb voltam, mint lyoni látogatásom alkalmával; behatolhattam a szentélybe, amelyben a hölgyek büszkesége, a kifogástalan és legjobb minőségű selyem készül.

A selyemgyártás városa

A lyoni selyemgyárosok generációi dolgoztak több mint száz éven át azon, hogy a selyemgyártást a mai tökéletes fokra emeljék. Ebből a százados tapasztalatból és Jean Dubois ur — a francia selyemgyártás ismert személyének segítségével — sikerült a bukaresti selyemgyárnak ugyanazokat a módszereket, ugyanazt a tökéletes rendszert meghonosítani, mint a Gallia törzsgyárában, amely ma a világ legmodernebb és legkiválóbb selyemgyára.

A bukaresti üzem két hektár területet foglal el, hatalmas gyárépületek egész sora, a munkások légijója vetekedik abban, hogy a gyár termékei nem is annyira ipari, mint inkább művészi termékek nivójára emelkednek.

A munka dala

Ha belépünk a gyártelepre, a gépek szakadozott, erőteljes éneke fogad. Száz meg száz munkás és munkásnő dolgozik, megállás nélkül a tágas, világ-

gos és jószellőztetett termekben. Itt képet alkothatunk a selyemgyártás fejlődéséről és a munkamenetről. Az első teremben számos bála fekszik, tömve nyersselyem-gombolyagokkal, melyek közvetlenül Lyonból érkeztek. A második teremben látjuk azok előkészítését, átgombolyítását és feldolgozását, míg a következő teremben már a nyersselyemszöveteket láthatjuk.

Gondos festés, a legmodernebb módszerrel megadja a szálnak a kívánt színt és speciális gépek apretirozzák, egyengetik a szöveteket és rányomják a kívánt mintát. Mindezek az eljárások nehéz és költséges munkát jelentenek, amelyek részletes leírásához hasábkellenének.

Egy francia kolónia

A „Gallia”-gyár vezető munkásai és mesterei franciák.

Speciálisták, akiket a nagy lyoni üzemekből hoztak Romániába és akik két évig lesznek az országban, családjaikkal együtt.

Szóba álltam néhány mesterrel: feltűnt azok nyugati műveltsége és kedvező benyomást tett külsejük és fellépésük is. Büszkeségük az, hogy munkájukkal fontos szerepet szerezzenek hazájuknak, Franciaországnak.

A munkások és mesteremberek elszállásolásáról a „Gallia” gyár speciális lakásokat építtetett a legmodernebb kényelemmel és higiénával: külön fürdővel, fogorvossal, nagy éttermmel, olvasóteremmel, könyvtárral, stb.

A „Gallia” eme berendezése miutának szolgálhat akármelyik gyárnak.

Kedves olvasónő! Ami minket asszonyokat elsősorban érdekel, az a tudat, hogy most már valódi, izléses francia selymeket vásárolhatunk. Sokáig, éven át silány, többnyire siralmas utánzatokra voltunk szorulva, nem csoda tehát, ha egyik-másik hölgy vágyakozva sóhajtott fel: „hol vannak a háború előtti selymek?” Nos, a „Gallia” gyár lehetővé tette, hogy viszontlássuk ezeket a kitünő selymárakat.

Ime ezért kellett ezeket a sorokat megírom.

Talán igen hosszúnak találta? Nem tudtam rövidebbre fogni, sőt még így is nagyon rövidnek találtam a leírást annak a hatalmas, gondos és idegölő munkának, amelyet a selyemszál feldolgozása igényel.

Ha legközelebb megint magára ölti gyönyörű selyemruháját, gondoljon arra a hatalmas munkateljesítményre, a gépek és kerekék ritmikus zajára, amely lyek megalkották a tökéletes selymet, melyből ruhája készül.

Ezek után bizonyára Ön is egy fogja találni, hogy mindezt érdemes volt megírni és érdemes volt elolvasni.

Valeria Vianu.

Ítélet előtt a kémkedési pör

Bukarest, május 30.

A kémkedési pör péntek délutáni tárgyalásának legkiemelkedőbb mozzanata Platareanu Mihály bukaresti ügyvéd beszéde volt, amelyben Varzaru őrnagy szerepét igyekezett tisztázni a hadbíróság előtt.

Szombaton reggel a tárgyalás megnyitása után Lupu ügyvéd Koscher vádlott érdekében, majd Rautu ügyvéd, volt hadbíróági ügyész mondott védőbeszédet. Baun százados Szántó Dezső, Papp László és a kémszervezet futárainak átszöktetésében segédkező Paulie Vasile vádlottak mellett tartotta meg védőbe-

szédét és indítványozta, hogy a hadbíróság felettük a sokkal enyhébb büntető rendelkezéseket tartalmazó régi kém törvény alapján mondjon felettük ítéletet.



Ne festesse meg haját!

„EMO” az ismert bécsi hajgyökéregesztő, fehér, vagy ősz hajának visszaadja pontosan fiatalkori szőke, gesztenyebarna, vagy fekete színt! Elősegíti a hajnövést. Szőke, vagy feketeszőke, valamint festék által elrontott színek hajnak barna, vagy fekete színt ad. — Egy üveg ára 200.— lej, 2 üveg ára 360.— lej. A számos köszönőlevélből a következőket iktatjuk be:

Tek. „Centropa” Bukarest. Kérem, szíveskedjenek postafordultával, utánvét mellé, küldeni két üveg „Emot” (360.— lej). A múltkor küldött egy üveg már eddig nagyon jól bevált, szürke hajam már meglehetősen fekete lett. Mindenkinek ajánlani fogom, nagyon jó. Teljes tisztelettel: S. E.-né. 1931. V. 20. Zlatna. (Jud. Alba.)

Szétküldés az ország minden részébe: „Centropa”, Bukarest, Str. Matasari 32. (Bulevardul Pache-n át.)

Golub Clara

fogorvosnő, Brassó

átvette rendelőjét Kapu-u. 10 sz. alól a Zeidner házba Buzasor 8 sz. I. emelet alá. Műfogak, fogtömés, koronák, fogsorok, kau-cuk- és aranymunkák gyorsan és olcsón, a legújabb praxis szerint. Fájdalommentes foghúzás Sz. 13271

ASTRA (APOLLÓ) MOZGÓ

BRASSO

Szombat, vasárnap, hétfőn az utolsó évek legsikerültebb hangos kalandorfilmje

„A riválisok küzdelme” fut.

A főszerepben: Luciano Albertini, Verebes Ernő, Harry Hardt, Elsa Temary. Monopol: Favorit Film Timișoara.

Junius 1-én, Pünkösdi hétfőjén lesz az ANNY ONDRA film bemutatója:

„Kicszerélem a feleségem”

Ez a film csakugyan az a film, amely Nöthy Károly pályadíjat nyert vígjátéka után felülmúl minden egyes hangosfilmet, amely bemutatásra került a hangos beszélőfilm felbukkanása óta. Egy film, amelyet végig kacag a publikum. Egy film, amelyben csak elsőrendű stárok játszanak, u. m. Anny Ondra, Felix Bressart, Sigfried Arno, Adele Sandrok. — Kedvezményes és szabadjegyek az első két nap nem érvényesek. — Helyárak: Páholy, balcon 45.— 1 hely 40.— Allami hivatalnokoknak 35.— Tagsági jegyek 25.— Galéria 20.— Lei. — Az utcán szétszórott reklámcédula felmutatása esetén, minden cédula után 5 lei kedvezmény jár, de csakis az első és a páholy jegyeknél.

Vasárnap d. e. matiné

„Anna Christie”

Főszerepben: Gréta Garbó

Hírek



Mig Picard kószált a légbe
Lenn' a földön mi ment végbe
Való tény ez és nem mese
Gyermekeket szült szép hitvese!

Picard agyán ez suhant át
S a mennyben érezte magát
Ez vert fel tehát nagy port ott
S így javított ő rekordot!

Inconnue

Brassómegeye Magyarjai!

Junius elsején, hétfőn reggel az urnák elé kell járulnunk, hogy megválasszuk képviselőinket. Legyen minden magyar a helyén, fegyelmekkel, törvénytisztelettel, de jogaink mellett rendíthetetlenül kitartóan. Sajnálatos jelenségek előreveik árnyékát a kormány-párt érdekében alkalmazandó fogásoknak. Ez ne riasszon vissza senkit a kötelezőteljesítéstől. Türelemmel, minden kötekedés elől kitérően végezzük szent feladatunkat és szavazzunk le egytől-egyig a

jeles, 10-ik számú szavazólap második oldalán az utolsóelőtti kockában levő jelöltjeinkre.

Szabó Béni,
Papp Endre dr.,
Hettmann Antal.

Ezek a mi jelöltjeink. A mi endereink. A mi fajunk fiai. A mi szenvedéseink osztályosai. A mi igazságunk, érdekeink bátor és önzetlen harcosai. Álljunk valamennyien melléjük. Szavazzunk mindannyian rájuk. Az ő megérdemelt győzelmük a mi népiünk győzelmé. Az ő elbukásuk, ami igazságaink sirhatétele.

Hazug ígéret, csábító szó, fenyegetés, ne tértessen le senkit a becsület útjáról. Fel a nemes küzdelemmel!
Fel a győzelemmel!

Bajtársi üdvözléssel:
Az országos Magyar Párt
Brassómegeyi Vezérőlbizottsága.

— MÓJÁRAS. A budapesti Meteorológiai Intézet jelentése szerint továbbra is igen meleg idő várható. Helyenkint erős nyári zivatarok lesznek, kisebb lehűlésekkel.

— LÁNGOKBAN ÁLL A VILÁGHÍRŰ OVOMALTINE TÁPSZERGYÁR. Bernből jelentik: A világhírű Ovomaltine tápszergyár berni főtelepe péntek déli óta lángokban áll. A hatalmas gyártelep egyik szárnya már elhamvadt. A tűzoltók nagy erőfeszítéssel küzdenek a lángtenger ellen, eddigi munkájuk azonban eredménytelen maradt.

— Már a tisztviselőket is meneszti a zsilvölgyi bányák. Tudósítónk jelenti: A lupényi bányagazgatóhoz a központtól rendelet érkezett, hogy ezúttal nem munkásokat, hanem mintegy 50–70 altisztet és tisztviselőt szemeljenek ki leépítésre, akiknek névsorát jóváhagyás végett terjesszék elő. Ezideig kizárólag csak bányamunkásokat és napszámosokat építettek le — ugylátszik — most sorra kerülnek a tisztviselők is. A lupényi társulat központi igazgatósága egyebekben rendeltéltileg tiltotta meg tisztviselőinek és altisztjeinek, hogy politikai mozgalmakban résztvegyenek. A rendelet szerint, a társulatnak szellemi és fizikai munkásokra, nem pedig politikusokra van szüksége, éppen ezért mindennemű politizálástól eltilja alkalmazottait. A multban ennek épp a megfordítottja állott fenn; csak azok maradhattak meg a társulat kötelékében, akik üzemevezetőik szájaize szerint politizáltak, s ha erre valaki nem volt hajlandó, úgy hamarosan leszámolásra is került.

— VILLAMCSAPÁS NÉGY HALÁLOS ÉS NÉGY SÜLYÖS SEBESÜLT ALDOZATTAL. Belgrádból jelentik: Kraljevó közelében ezében először jelentkezett az igazi nyári vihar. Borzalmas szélvihar és égzengés előzte meg a hatalmas felhőszakadást, amelynek nyomán a hegyi patakok mind kiáradtak. Kraljevó közelében a sűrűn hulló villámcsapások egyike a mezőről menekülő munkáscsoportba talált. Három asszony és egy csecsemő nyomban meghalt, két férfi és két nő súlyosan megsebesült.

— ARIANE. (Bemutató a Modern Mozgóban.) Csütörtökön mutatta be a brassói Modern mozgószínház a Claude Anet regényéből készült filmet, az Arianét. Ez a film jelentős fordulat a filmtechnika történetében, a mennyiben a rendezés erősen aláhúzza az intellektuális és pszichológiai motívumokat és a kimondottan filmszerű beállításokat ugyszólván teljesen kiküszöböli. A filmben alkalmazott belső expozíciók, amiddőn a legdrámaibb pillanatok a rendező által hozza ki, hogy a szereplőket a színen kívül mozgatja és csak a hangjukat halljuk, ilyen tökéletes beállításban csaknem egészen újak. A legkéleatesebb mozzanat kétségtelenül a finálé, amely a technika és művészi koronán tul a happy end megnyugtató nehezítékét is ráteszi Arianének a férfialjasság szövevényében már-már elcsuszott sorsára. Elisabeth Bergner és partnerei művészivé avatták Claude Anet nem nagy művészettel megirt regényét. (b—y)

— KÖNYVEK, AMELYEKROL MA MINDENÜTT BESZÉLNEK. Remarque: Nyugaton a helyzet változatlan. Füzve 122.—, kötve 163.— lej. — Remarque: És azután. Füzve 200.—, kötve 270.— lej. — Stelkel: Modern házasság 102.— lej. — Gróf Károlyi: Az öt-éves terv. 99.— lej. — Claude Anet: Ariane, az orosz diáklány. 99.— lej. — Kaphatók és postán megrendelhetők a Brassói Lapok Könyvosztályában.

— SZÉKESFEHÉRVÁRON ELKÉSZÜLT MAGYARORSZAG LEGMODERNEBB PÁLYAUDVARA. Tudósítónk jelenti: Székesfehérváron pénteken adták át nagyobb ünnepség keretében a forgalomnak az újonnan elkészült állomásépületet. A pályaudvart földalatti átjárókkal, bejárókkal és kijárókkal látták el. Ezenkívül felszerelték az állomást a legmodernebb villamos önműködő biztonsági berendezésekkel, amelyek az összeütközést és a hibás váltóállítást teljesen kizárják. A megnyitási ünnepélyen megjelentek a M. A. V., a Déliavasut, valamint a vasuti és hajózási főfelügyelőségek képviselői. Székesfehérvár állomása ezzel az átalakítással Magyarország legmodernebb pályaudvarává vált.

— MAGYAR VALASZTÓK! A választási igazolványokat a járásbírósnál május hó 31-én, vasárnap délelőtt 8—12 óráig lehet kivenni. Siessen mindenki, használja fel a még rendelkezésre álló időt és vegye ki igazolványát, hogy junius elsején és negyediken leszavazhasson a dültkeresztes magyarpárti listára.

— Agyonverték egy embert az alexandriai rendőrségen. Bukarestből jelentik: A napisajtó felháborodott hangon tárgyalja az alexandriai rendőrségen folyó rémségeket. A rendőrség brutalitása legujabban halálos áldozatot is követelt. A szerencsétlen delikvens neve Manole Costica. Egy jelentéktelen bünygyi vizsgálat során a szó szoros értelmében agyonverték a rendőrség pincéjében. A belügyminisztérium az eset kivizsgálására bizottságot küldött ki.

— NÉHANY MAGYAR SOFFÖRRE AKARJAK RAFOGNI A CSIKI RABLÓTAMADÁSOKAT. Csikszeredáról jelentik: Az „Universul” tegnapi száma egy rablóbanda garázdálkodásáról számol be és azt írja, hogy Farkas Kálmán, Szőke Árpád és Kiss Kálmán magyar sofförök a „banda” tagjai. Az itteni hatóságoktól szerzett információ szerint ez a hír nem felel meg a valóságnak. Tény az, hogy Szőke és Kiss sofföröket egy hasonló ügyből kifolyólag előállították, később azonban, miután teljes ártatlanságuk kiderült, mindkettőjüket szabadlábra helyezték.

— VÉRES UTCAI HARCOK A MAGZATELHAJTÁS MIATT EGY NEMET KISVÁROSBAN. Berlinből jelentik: A németországi Hágén városkában a nemzeti szocialisták tegnap este véres tüntetést rendeztek a nagy felkavart 218-ik paragrafus mellett, amely tudvalevőleg tiltja a magzatelhajtást. A tüntető menetben résztvevő nemzeti szocialistákat később megtámadták a kommunisták, a kik viszont a paragrafus ellen demonstráltak és a magzatelhajtás engedélyezését követelték. Az összetűzés folyamán revolverlővések dördültek el, majd kéztűzésre került a sor. A tüntetők közül kettőn meghaltak, huszonegyen súlyosan megsebesültek.

★ ELVESZETT egy kis női aranyóra, kedden, folyó hó 26-án este a Hátulsó-utca, új kórház előtti téren, Egres-utca és Szitás-utcaán át vezető uton. Nagy jutalom ellenében keretik a talált órát a Brassói Lapok kiadóhivatalában leadni.

— HETVEZEZER LEJ SEGÉLY: — EGFSZ ZSILVÖLGYÉNEK. Déváról jelentik: Dr. Bejan hunyadmegeyi delegált prefektus Petrozénybe utazott, ahol az összes zsilvölgyi munkanélküliek részére hetvenezer lej gyorssegélyt osztott ki.

— ROMULUS VOINESCU LESZ A RENDŐRMINISZTER. Kormánykörökben annak a híre járja, hogy a választások után a kormány, minden cáfolat ellenére, részleges átalakuláson megy át. Jonescu-Sisesti jelenlegi földmívelésügyi miniszter más hivatali kap s helyébe Ottescu, jelenlegi belügyi államtitkár, az ugynevezett rendőriminiszter kerti, viszont Ottescu állását Argetoianu Romulus Voinescu-nak, a sziguranca volt liberális vezérigazgatójának szándékszik juttatni.



A Citroën karaván, amely ma Brassóba érkezik Standard Motor Oilt használ

A Citroën karaván, amely 18 személyautóból és teherkocsiból áll, Câmpulungból érkezik és folytatja útját Bukarestbe. Ezek a kiváló francia kocsik, amelyek az egész világon híresek szilárdságukról és gazdaságos üzeműkről, a román közönség előtt akarják tanubizonyosságát szolgáltatni nagyszerű teljesítőképességüknek. Nagyon büszkék, hogy



STANDARD MOTOR OIL
Amerikában töltik és pecsételik le.

Bármilyen gyártmányu kocsit is vezessen, bármilyen évszakban, mindenkor megtalálja a megfelelő Standard Motor Oilt.

STANDARD MOTOR OIL

Reprezentanța Generală pentru România:
AGENTIA AMERICANĂ
Calea Victoriei, 126 — București

— ÖRIZETBE VETTÉK A LUPIA FÖSZERKESZTŐJÉT. Bukarestből jelentik: Honigmann Albertet, a Lupta főszerkesztőjét tegnap letartóztatták. A tartóztatás indoka hivatalos jelentés szerint az, hogy Honigmann szerepe volt valamilyen bünygyi jellegű kijárási ügyben, ezzel szemben a Lupta azt írja hogy főszerkesztőjét a lap ellen megindított hajszá folyamánaképpen vették őrizetbe.

— EGY TÖRVÉNYSZÉKI BÍRÓ PÜRE JOGTALAN MELLŐZÉS MIATT. Kolozsvárról jelentik: Mintegy két hónappal ezelőtt történt, hogy dr. Bálint Lajost az utolsó magyar törvényszéki elnököt a kolozsvári törvényszék státusából az igazságügyminisztérium nyugalomba küldte. Dr. Bálint helyébe dr. Ene Munteanu törvényszéki bírót nevezték ki, mely kinevezésben Georgin Joan, volt törvényszéki elnök, aki most mint egyszerű tanácsag működik, a maga mellőzését látta és ezért a kolozsvári Táblánál, jogtalan mellőzés címen pert indított az igazságügyminisztérium ellen. A Tábla ma tartotta meg az ügyben első tárgyalását, amelyet azonban nem fejezett be és azt június 16-ára halasztotta.

— KOMÁROM MELLETT KIFOGIAK A DUNABÓL AZ AUSSCHNITT, LIEBEN ET CO. BÉCSI BANKHÁZ ÖNGYILKOS IGAZGATÓJÁT. Komáromból jelentik: A komárommegeyi Neszmély község közleében a parti halászsok egy férfi-holttestet fogtak ki, a melyről rövidesen megállapították, hogy a Bécsben tönkrement Ausschmitt, Lieben et Co. bankház öngyilkos igazgatójával, dr. Schüllerrel azonos. Dr. Schüller Bécsben a Dunába ugrott és, miután elmerült, holttestét kétszáz kilométerre sodorta magával az ár. A rendőrség értesítette a bankár Bécsben élő bályját, egy bécsi egyetemi tanárt, aki gondoskodni fog fivére eltemettetéséről.

— ISMÉT UJ KORMÁNYZATI ÉRÁT VARNAK JUGOSZLÁVIÁBAN. Belgrádból jelentik: Egyes körök ismét komoly jeleket látják annak, hogy a diktatura megenyhül és külö-

nösen a horvátokkal szemben megváltoztatja eddigi elnyomó politikáját. Sándor király és Mária királyné ugyanis tegnap Svrljuga és Senbenik horvát miniszterek kíséretében újból Zágrábba érkeztek, hír szerint azért, hogy ez alkalomból megkegyelmezenek a két horvát nacionalista halálraítéltnék. Ezzel kapcsolatban belpolitikai irányváltásról is beszélnek, amennyiben Zsifkovics jelenlegi miniszterelnök álltólág rövidesen átadja helyét Stanojevic ó-radikális politikusnak, maga pedig új alkotmánypártot szervez. A horvát autonomisták ezúttal is kétkedve fogadják ezeket a belgrádi kecsegtetéseket.

— VENDIAK TALÁLKOZÓ. A csikszeredai római katolikus tanítóképző tanártestülete elhatározta, hogy folyó évi junius hó 25-ére találkozóra hívja össze az intézet régi növendékeit. A program szerint a gyülekezés Csiksomlyón, a régi intézet udvarán lesz. Délelőtti 10 órakor háláadó szentmise a kegytemplomba. Onnan Szeredába jövőnk az új intézetbe, ahol diszgyűlést tartunk. Végül közebed az intézetben. Az intézet szeretettel kéri volt növendékeit, jelenjenek meg mindannyian, s a találkozó örömeiben egy pillanatra felejtsek el sok-sok nyomorúságukat és keserűségüket. Hogy tájékozódást szerezzünk, kik, hányan lesznek jelen a találkózón és a közebeden, sziveskedjenek ezt legalább junius 15-ig az intézet igazgatóságának bejelenteni. Ha valakinek a diszgyűlésen eladandó indítványa volna, méltóztassék erről is előzetesen értesíteni. Kedves tanító testvérek, legyünk ott mindannyian, szeretettel vár az ősi alma mater. Csikszereda fürdőállomás, tehát kedvezményes vasuti jeggyel utazhatunk. — Rendezőség.

FILOZÓFUSOK

— Kedves barátom, maga még sohasem gondolkozott azon, hogy az élet milyen rövid és, hogy egyszer mindnyájunknak meg kell halnunk?

— De még mennyire gondolkoztam! Hiszen életbiztosítási ügynök vagyok.

(Humorist)

Reménytelenség

Brassó, május 30.

Az utcán láttam először. Csak akkora volt, mint egy tízéves kisgyerek. Száradt és összetüppödött. A botját előretolta, előre csuszattatta a jobb lábát, majd lassan vonszolta maga után a ballábát helyettesítő merev, száraz rudat. Minden lépésére rábólintott a feje. A szeme, tükrötlen kékség, mereven előrenézett. A vásári tülekedés közepén megálltam és kétségbeesett tehetetlenséggel bámultam addig utána, míg elsodorta az embertömeg.

A törvényszéken találkoztam újra vele. — Minden ajtó elé elkopogott, tovább húzta magát és az emberek között egészen közönyösen mozgott. Szeme körül élesen kiéleződött a koponya és pofacsont, a nyakától messze lógott az arccsont, a csontokra ráborult a vackaról feltápáskodott ember rendetlen hajcsepűje.

Meg akartam szólítani.

— Bácsi...

Nem nézett rám, süketen, keserűn kopogott tovább. Elsiettem mellette.

Visszajövet egy padon kaptam meg. Ült. Apatikusan, bezártan, sötéten, a botját fogta és lehunyta a szemét.

— Bácsi, bácsi, kit keres?

— Mondják meg, mondja meg... a törvény, hogy kitet a házból, — sipolja élesen a tüdője. — A házat, a két darab földet, kitétek belőle, hova menjek, a törvény mondja meg.

— Bácsi, hova való?

— A törvényt keresem, — kapcsolódik bele halott, gennyes szeme a szemembe, — a házam... a földem, — kiabálja és végigborzolja hátát a hideg. Földet akar ez a tragikus csontváz, aki már olyan közel van a földhöz, hogy földszaga van, halottszaga.

— Vegyen egy ügyvédet, bácsi... — próbálok neki tanácsot adni.

— Ügyvédet? — Inog a feje... — ügyvéd volt... volt... de kitett a házból, a földhöz, a jegyző segített, mert egyik vitt neki tyukot, másik ptyókát, tojást, ajándékot, a jegyző, meg az ügyvéd, osztán az urak értik egymást. A törvényre akarok menni... — kiáltja, — a törvényhez megyek... adják visza a házam, a földem. Hova menjek én?... Hova menjen?

* **ELJEGYZÉS.** Konradsheimi Conrad Ferenc báró és kibédi Kenyeres Margit jegyesek.

* **ÓVÁS!** Csak STOLLWERCK fölírással valódiak a tejkaramellak.

* **ÉRETTSÉGI TALÁLKOZÓ.** Felkérem volt osztálytársaimat, akik a kolozsvári felső kereskedelmiben 1911. nyarán érettségiztek, hogy a 20 éves találkozó megbeszélése végett címüket közöljék. Bergner Dezső, Cluj, Str. Reg. Maria 18.

* **BRASSÓI ORVOSI HIR.** Dr. Salusinszky Jenő, a berlini, göttingeni és párisi klinikák volt orvosa, megnyitotta szülészeti, nőgyógyászati és urológiai rendelőjét. Rendel. nőknek 11—12 és 3—5-ig, férfiaknak 6—8-ig. Brassó, Weiss Mihály-utca 6. I. em. Tel.: 5—76. Diathermia és kvarzkezelés.

* **DENTIST V. MUNTEANU,** Brassó, Kapu-utca 8. sz. Fogászati rendelés 8—12, 2—8-ig. Laboratórium munkák Mandler Izidor vizsgázott technikai mester vezetése alatt.

* **ÁTKÖLTÖZÉS.** A n. é. közönséget tisztelettel értesitem, hogy a Molnár hölgyfodrász és „Stella” kozmetica Weisz Mihály-utca 21. szám alá költözött át. Szíves pártfogást kér A. Molnár és „Stella” kozmetica. Brassó, Telefon 384.

* **KÖSZÖNETNYILVANITAS.** Hálás köszönet mindazoknak, akik drága halottunk, Szalay Istvánné temetésén megjelentek, vagy részvételüknek bármily más módon kifejezést adtak. A gyászoló család.

* **NYARALNI** igazán kellemesen csak az fog, aki nyári szabad idejét GOVORA fürdőhely legszebb fekvésű és a legegészségesebb MORARU villájában tölti el.

* **ELVESZETT** egy „Hess” cukorka doboz, több Fritz Klees névre szóló okmánnyal, érettségi bizonyítvány, Cert. de nationalitate, katonai igazolványok, stb. Szép jutalomban részesül, aki azokat a Vasut-utca 32. szám alatt leadja.

* **ELVESZETT.** Pénteken, folyó hó 29-én délelőtt, a hetivásár alkalmával elveszett egy pénztárca, egy női aranyórával és egy Bauer Anna névre szóló személyazonossági igazolvánnyal. Becsületos megtaláló kéretik, — illo jutalom ellenében, — az elveszett tárgyakat a Brassói Lapok kiadóhivatalában leadni.

Sport

Junius 4-én nemzetközi tennisz bajnoki versenyek Bukarestben

A magyar csapatot Kehrling Béla vezeti Bukarestbe

Bukarest, május 30.

Junius negyedikén kezdődnek az ezidei nemzetközi bajnoki tenniszversenyek Bukarestben. A program szerint négy nap alatt, tehát junius 4 és 8 között bizonyítják le a nemzetközi bajnoksági tenniszversenyeket. A bajnoki versenyre beneveztek: Csehszlovákia, Jugoszlávia, Románia, Lengyelország és Magyarország. A magyar tenniszversenyzőket Kehrling Béla, a világhírű tenniszjátékos vezeti le Bukarestbe.

A marosvásárhelyi MSE kitűnő együttese játszik román pünkösdi két napján Brassóban

Brassó, május 30.

Vasárnap és hétfőn, román pünkösdi két napján az MSE csapata vendégszerepel Brassóban. — Első nap az IAR, másnap pedig a BMTF lesz a főképpességű marosvásárhelyi

Footballabdák I-a

1/150, 1/200, 1/250, 1/300 gummival

5 mecs labda Lel 410—

Vizsonteladónak kedvezmény

GELLER-nél, Brassó, Str. Reg. Carol (Kapu-utca) 36.



CSINOS ES TARTÓS SELYEMHARISNYA!

együtt ellenfele. Az MSE csapata régi ismerőse Brassó sportközönségének. Jóstilusú és főleg gyors játékra súlyt fektető csapat, mely mindenkor vezető szerepet játszott a romániai labdarúgás életében. A legutóbbi szezonban az MSE nem vett részt a bajnoki küzdelmekben, úgy, hogy szereplése elé annál nagyobb érdeklődéssel tekintenek.

Az IAR, mely a szezonban állandó jó formát mutatott, a következő összeállításban játszik vasárnap:

Schromm, — Gelb, Márton, — Jakóczy, Gecse, Dressnandt, — Russu, Berta, Csányi, Zángor, Hecht, — Tartalék: Beke.

A nagy érdeklődéssel várt vasárnapi mérkőzés délután fél ötkor kezdődik a Brasovia pályán. A meccset megelőzően kombinált csapatok mérkőznek.

Hétfőn a BMTÉ mérkőzik az MSE ellen, ugyancsak délután fél öt órai kezdettel.

♠ 5:0 (2:0) ARÁNYBAN GYŐZÖTT CSÚTÖRTÖKÖN A SABARIA BUKARESTBEN. Bukarestből jelentik: Szerdai gyenge szereplése után, mikor a Macabi 2:0 arányban győzött a proficsapat ellen, csütörtökön szenzációs játékkal győzött a Sabaria az Unirea Tricolor ellen. A mérkőzést ötezer főnyi közönség nézte végig és lelkesen tapsolt a kiittőn játszó proficsapatnak. — A Sabaria ezzel aktívan végezte a romániai turáját és egyelőre csorbát csak a Macabi elleni küzdelemben szenvedett.

Megérkeztek!

W. Fejér Sári

kalapszalonzában

a nagykarimájú elegáns, szép fehér kalapok, melyek a legújabb divatu exotikus szalmából készültek, Raktáron vannak színes baka, raja és szalmából horogolt kalapok. — Alakítás 70 Lejtől.

Olesó árak! Vigyázat a címre!

BRASSO, KAPU-UTCA 40. sz.

(rég. szám 48) az udvarban.

Üzletelhagyás végett

Végkiárusítás

az

Antal & Dworak

divat és kézműáruházában
Brassó, Virágsor 17. sz.

Figyelje
rendkívül olcsó árainkat
a kirakatainkban!

E 13216

Építkezési telek

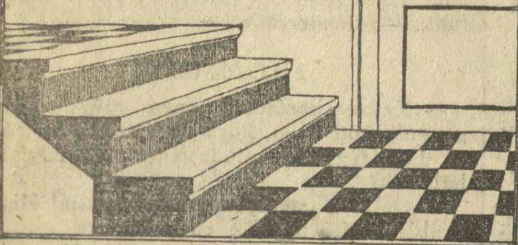
napos lekvéssel, 709 m² kiterjedéssel, Brassó központjához közel (Deák-ker) olcsón eladó. Érdeklődni a Korona szálloda igazgatóságánál.

Keresek

állandó lakásul kényelmes, buto rozott, különbejáratu nagy világos szobát, fürdőszobával vagy fürdőszobahasználattal, esetleg nálófül kével. Szíves ajánlatokat „Állandó” jelige alatt „Saxonia” hirdetőirodába kérek.

Gärtner Demeter
R. T. utódai

BRASSO,
Vasut-utca, 92 sz.
Telefon 176



Mozaiklapok E 2133

Műkölépcsők

Műkökerítések

Műköanyag

Kőpor

Művakolat

Betoncsövek

Betonkéményajtók

Ka-Ka-Wi-betonkémény-szélfogó

Közgazdaság



vánja, hogy augusztus 15-én, vagy néhány nappal előbb a CFR megelégedéssel ki-terjessze a kedvezményes fuvardíjszámítást az egész évre,

hanem most már tartásuk fenn a megszokott kéttarifás rendszert, ha már generálisan olcsó tarifát nem hajlandó adni a vasut. Ez a csoport határozottan ellenzi, hogy augusztus 15-én esetleg tegye közzé a vasut a szezon-tarifát meghosszabbítását, ami azt jelentené, hogy azok a tüzfások, akik erre számítva, nem szállítottak augusztus 15-ike előtt, előnyösebb helyzetben legyenek, mint azok, akik a korábbi szállítással tekintélyes költségeket, (fuvardíjelölés, raktár, kamatvesztés, stb.) csináltak.

A másik csoport viszont azon az állásponton van, hogy nem minden kereskedő tudja ma további tőkét befektetni a hónapokkal későbbre szóló készletek mostani beszerzésébe

és miért jusson előnyösebb helyzetbe vele szemben az a kereskedő, akinek van pénze, hogy most raktára dolgozhasson.

Van azután egy harmadik áramlat is, amely ragaszkodik hozzá, hogy augusztus 15-től december végéig még ezidén állítsák vissza ugyan a drágább normál fuvardíjakat, de már most hirdessék meg 1932. évtől a CFR új tarifáját,

hogy mindenki biztosan tudjon kalkulálni és az év végéig tudjon a drágább fuvardíj mellett szállított készletein.

Ez a három felfogás küzd egymással a vasutnál is, amely éppen az érdekelt felfogások különbözősége miatt ezt a kérdést még nem készítette elő tárgyalásra.

Közben az Ugir keretében megalakult fapari szakosztály a tüzifa exporttarifájának további csökkentését sürgeti, de a belföldi fuvardíjak ügyébe nem avatkozik bele. És így a bizonytalanság és a kapkodás változatlanul irritálja a tüzifapiacot, aminek az árát természetesen a fogyasztóközönség fogja megfizetni, — majd télen.

Kis Közgazdasági Hírek

A brassói kereskedelmi és iparkamara inermárbizottsága megtartotta első ülését. Az interimár bizottságnak szász az elnöke és román az alelnöke. A kamara magyar tagjai egy magyar alelnöki kinevezését is szerették volna, azonban erre — amint értesülünk, — nem kerülhetett sor, mert a törvény az interimár bizottságok kinevezésénél csak egy elnököt és egy alelnököt enged meg. Az iparkamarai választások valószínűleg szeptemberben lesznek, amikor is a magyar kamarai tagoknak módjukban lesz a mostani mellőzést kiküszöbölni, amennyiben egységesen lépnek fel.

Moszkvai jelentés szerint a Szovjet két milliárdos külföldi kölcsönt akar felvenni, iparosítási programjának keresztülvitelére. A szovjet reméli, hogy a kölcsönt fél év alatt tulfogják jegyezni.

Hivatalos jelentés szerint Jugoszlávia idei gabonatermése megfogja haladni az elmúlt tíz esztendő mindegyik termés-eredményét. A gabonaneműken kívül rekordtermés várható boszniai szilvában is.

Nyílttér*)

NYILATKOZAT

Alulírott ezennel ismételtelen kijelentem, hogy Richard fiannak bármilyen természetű adósságáért szavatosságot nem válllok.

Georg Winter sen.
Segesvár.

* E rovatban közöltekért nem vállal felelősséget a szerkesztőség.



Német-svéd konzorcium ajánlatot tett az állami erdők kitermelésére

Tíz milliárdot fektetne be az üzletbe a külföldi érdekltség

Bukarest, május 30.

A pénzügyminisztériumban hosszabb idő óta egy német-svéd konzorcium ajánlata fekszik, amely az állami erdőket akarja bérbe venni. Az ajánlat, a mint beavatott helyről értesülünk, a legteljesebb garanciát nyújtja arra, hogy a konzorcium az üzlet feltételeit be is tudja tartani. Ezek a feltételek pedig a következők:

A német-svéd társaság egy harminc éves gazdasági programot dolgoz ki, a

melynek alapján az állami erdők kitermelésén kívül az árterületek lecsapolását is kereszttulviszi a társaság. A munkálatokba, tehát az erdők kitermelésébe és az árterületek lecsapolásába a társaság 10 milliárd lej hajlandó befektetni ezenkívül egy 20—25 milliárdos kölcsönt is nyújtana a román államnak.

A pénzügyminisztérium már kontaktusba is lépett az ajánlattevő konzorciummal és a választások után Argetoianu személyesen fogja a tárgyalásokat levezetni az üzlet megkötésére.

Népszövetségi tanácsadó kirendelését kérte maga mellé az Osztrák Nemzeti Bank

Charles Rist, a volt romániai népszövetségi megbízott kapott megbízást az osztrák válság szanálására

Bécs, május 30.

Az osztrák pénzügyi helyzetbe két hatalmas fizetésképtelenség, súlyos próbára tette az Osztrák Nemzeti Bankot is. A jegybank igazgatósága ezért váratlanul azzal a kéréssel fordult a Népszövetségi pénzügyi bizottsághoz, hogy

az osztrák pénzügyi válság helyzetére való tekintettel, delegáljon a Népszövetség az Osztrák Nemzeti Bank mellé egy népszövetségi pénzügyi tanácsadót.

Ez azt jelenti, hogy Ausztria ezután újra népszövetségi felügyelet alá helyezi magát.

A Nemzeti Bank kérését a Népszövetség azonnal teljesítette és Charles Rist,

volt román népszövetségi pénzügyi tanácsadó már meg is érkezett Bécsbe.

Az osztrák pénzügyi válság egyébként arra készítette Európát, hogy nagyobb devizahitelt ajánljon az Osztrák Nemzeti Banknak a pénzügyi válságának egyik következménye az volt, hogy

az osztrák jegybank 132,5 millió shillinggel, 1038 millió shillingre emelte a bankjegyforgalmát.

Ez az infláció azonban nem jelent semmi féle eltolódást az osztrák deviza árfolyamában, minthogy az ércfedezet, 826,4 millió értékű deviza és valutaállomány-nal — így is 64 százalékos.

Zavarja a tüzifapiacot a vasúti fuvardíjak bizonytalansága

Nem lehet még tudni, hogy visszaállítják-e augusztus 15-én a magasabb tarifát, vagy sem. Háromfelé oszlik az érdekeltek véleménye is a kedvezményes szezon-tarifája kérdésében

Kolozsvár, május 30.

A tüzifakereskedők körében egyre fokozódó nyugtalanság észlelhető az új kampányra való felkészülés tekintetében. A készletek ilyenkor már kifogyóban vannak és rövidesen esedékessé válik a következő télre való készletek beszerzése, azonkívül megindultak a hadsereg és közhivatalok szükségleteinek ellátására vonatkozó árlejtések, amelyeken konkrét ajánlatokat kell tenni a 3—6 hónap múlva történő szállításra. És ez hozza a legnagyobb zavart, mert a tüzifakereskedelemben jelenleg a kedvezményes szállítási szezon-tarifája van érvényben, amely augusztus 15-én lejár és senki sem tudja, hogy a CFR meghosszabbítja-e ezeket a kedvezményeket: az év végéig, vagy pedig augusztus 15-én visszaállítja a rendes, tehát drágább díjtételeket.

Ez a bizonytalanság a kereskedők egzisztenciájára megy, mert az állami árlejtéseken a jelenlegi fuvardíjak alapján kénytelenek ajánlataikat megtenni és, ha közben

esetleg ismét a magasabb fuvardíjak lépnek életbe, a közszállítások horribilis rífiteliséssel járhatnak.

Ez a bizonytalanság, amelyet a CFR illetékes köreinek hallgatása csak nyomasztóbbá tesz, annak a harcnak a következménye, amely két ellentétes felfogás között folyik a tüzfások körében is. Mint az elmúlt esztendőben, a CFR ezévből is életbeléptette a jelentékenyen olcsóbb szezon-tarifát, amellyel az üresen álló, vagy futó vagonok bőségének szezonjában, (és nem a tüzifa szezonjában), csökkenteni kívánja a teheráruforgalom szokásos nyári visszaesését. Ezzel az olcsó tarifával

a vasut arra ösztönzi a szállítókat, jelen esetben a tüzifakereskedelmet, hogy még áldozatokkal is használják ki a fuvardíj-különbözetet.

A vasutnak ezzel a politikájával szemben a tüzfások egyrésze, amely a gazdasági kalkuláció stabilitásának a híve, nem ki-

A világhírű „TIP-TOP“ tenniszhurok nagybani lerakata:

VAS IMRE hangszer-
nagykereskedése
BUDAPEST, VII. KIRÁLY-UTCA 53.

Nagyszerű tartós hurok! Olcsó árak!
Kérjen még ma ajánlatot!



Világ gazdasági problémák

Technikai haladás és munkanélküliség

Az Amerikai Kereskedelmi Kamara tanulmányútát rendezett a legfontosabb amerikai ipartelepekre, amelyen több európai szakember is résztvett. A kamara számítása szerint a világon jelenleg 16 millió munkanélkülit tartanak fenn. A tanulmányút egyik résztvevője tapasztalatai nyomán a következő adatokat közli:

Yowában egy fonógyárban egyetlen munkás kezeli a gépeket, amelyek 8 órai munkaidő alatt anyi fonalat tudnak fonni, amennyit 150 év alatt 45 ezer háziasszony 16 munkaóra alatt tudott a rokkán készíteni.

Egy bosztoni izzóámpagyárban 1918-ban egy munkás naponta csak 40 lámpát tudott előállítani. Jelenleg az automatikus gépekkel egy munkás egyetlen egy gépen 24 óra alatt 13 ezer izzóámpát tud gyártani. Minden egyes gép tehát 992 munkást tesz feleslegessé.

Egy világhírű borotvapengegyárban egy segédmunkás ugyanannyi idő alatt, mint 1913-ban egy tanult szakmunkás 500 pengét készített, most 32 ezer darabot csinál.

A cipőgyártásban 100 gép pótolja ma 5 ezer munkás munkateljesítményét. Minden modern gépgyárban egy munkás számszámológépekkel 25 tanult műszersz munkáját végzi.

Hogy a technikai haladás folytán feleslegessé vált munkások Amerikában nem tudnak elhelyezkedni, arracézve London tanár statisztikája szolgáltat megdöbbentő adatokat.

754 elbocsátott munkás közül csak 1 százalék tudott egy hónapon belül új munkát találni. 60 százalék 3 hónapon belül volt munkanélküli, míg a maradék, 29 százalék, tehát csaknem egyharmada még 19 hónap után sem tudott új elhelyezkedéshez jutni.

Ez a 29 százalék menthetetlenül elpusztul.

Hogyan lehet ez ellen védekezni?

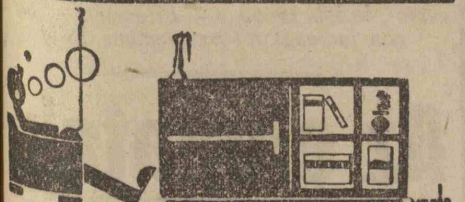
Lehet. Kevesebb munkanapot, rövidebb munkaidőt, hogy mindenkinek legyen munka. Az élet nem áll csak robbanóból. Arra való a gép, hogy az emberi energiát kiemlje, nem pedig arra, hogy megteremtőjét romlásba, pusztulásba döntse!

Tőzsde

1931 május 30.

DEVIZÁK (belföldi jegyzés): London 816,50, Zürich 32,48, Newyork 167,80, Berlin 39,91, Bécs 23,62, Prága 4,99, Budapest 29,30, Milánó 8,80, Páris 6,51, Amsterdam 68.

Valuták: Angol font 816, svájci frank 32,50, dollár 168, osztrák shilling 23,65, cseh korona 5, pengő 29,30, marka 40, olasz lira 8,85, francia frank 6,65, holland forint 68, dinár 5.



SZEKELY & RETI
ERDÉLYRÉSZI BUTORGYÁR R. T.
MAROSVASÁRHÉLY
NAGYSZEBEN, BRASSÓ-I FIOKJAI
LESZÁLLÍTOTT GYÁRI ÁRON
AJÁNLIÁK
A MODERN BUTORGYÁRTÁS
REMEKEIT
KEDVEZŐ FIZETÉSI FELTÉTELEK MELLETT IS.

APRÓHIRDETÉSEK

Hétköznap: egy szó 6, vastag betűből 12 lej. Vasárnap: 7-50, illetve 15 lej. Legkisebb hirdetés 10 szó. Negyszeri hirdetés esetén 25%o engedmény. Állást keresőknek 25%o kedvezmény. A bukaresti kiadás részére: szavanként 3 lej, 50-szeri megjelenésnél 2 lej.

Vétel-eladás

Szabadalom eladó, kerékpárhoz alkalmas sebességváltó készűlék. Bővebb felvilágosítással szolgál Vass Adolf szabadalmi iroda. Cluj, Str. Gen. Dragolina 116. 13232

CSÉPLŐGÉPGARNITURA teljesen új, tizenkét lóerős motorral, két évi garanciával, részletfizetésre is nagyon olcsón eladó. Berger Antal Tg. Mures, Darabantilor 1. 13103

Oldalkocsis kifogástalan Harley motorbicikli eladó. Szika Racosul de jos. 13125

GYÜMÖLCSÖST, szelmentes helyen, Brassóban, vagy közvetlen környékén 4-5 szobás lakással bérelnék. Ajánlatok: „Nyugodias család” jelige alatt a brassói kiadókba kértnek. 13284

„Deutz” nyersolajmotor 30 HP, majdnem új, eladó. Csak személyesen érdeklődni. De-restye 103. 13260

Új ház eladó. Érdeklődni Puiu Györgynél, Brassó, Str. Avram Iancu 21. (volt Hátulsó ucca). 13244

Prima kisebb földbirtokot házzal vennék. Bagdy, Piesti, Serban Voda 83. 13247

Vizimalmot keresek használt, esetleg későbbi megvételről tárgyalhatok. „Malom” jeligére a bukaresti kiadókba. 13235

CSALADI HÁZ 3 szobával, elő-, fűrdőszobával, mellékhelyiségekkel, közel a Belvároshoz, megvételre kerestetik. Ajánlatok „szolid” jeligére a brassói kiadóhivatalba. 13269

Allást keres

Jó munkás bádósgeségédet azonnali belépésre, autókarszszéria munkára keresek. Kovács Ignác, Brassó, Közép-utca 143. 13250

Allást keresek, mint vendég-lői gazdaszszony vagy főzőnő. Cim: F. Miklósné, Brassó, Ciocracu 27. 13256

HAZVEZETŐNŐ, egvedül-álló, önállóan főz, ajánlkozik fűrésztelepre, vagy magányos-hoz. Özv. Szabó Lajosné, Tg. Mures, Str. Vlahuta 6. 13249

Fényképész, mint kópista, tizennégy évi gyakorlattal, állást keres, szakma összes ágát érti. Cim 13285 sz. alatt a brassói kiadókban.

Allást nyer

Nagyobb nyomdavállalat keres magyarul, románul, németül levelező mérlegképes autORIZÁLT könyvelőt, kinek szakmában kellő ismerete van. Ajánlatok referencia megjelöléssel „Szakember” jeligére a brassói kiadókba küldendők. 13230

35000 kalóriás, szénsavas Riedinger-féle jéggyártó és hűtőgép felállításához szakértő gépész-szerelő kerestetik. Ajánlatok fizetési igényekkel Seiger, Déva, kértnek. 13248

Szakmában jártas, jómegje-lenésű, mindhárom nyelvet beszélő kiszolgáló leányt keres ELBE HARISNYAHÁZ, Brassó. 13281

Lakás

Hotel Central Arad, hideg-melegvízzel, modern, tiszta olcsó! Utazóknak kedvezmény. 12892

Szép, egészséges, 2 szobás modern lakás kiadó. Brassó, Hossz-utca 88. 13258

Lakást kaphat jobb házból való leány, vagy iskolás fiú, esetleg teljes ellátással, román hivatalnoknál, ahol alkalma van a román nyelv elsajátítására. Cim 13226 sz. alatt a brassói kiadókban.

Egy szép uccai szoba kiadó Brassóban, Gyár-utca 78-a. 13208

Bukarestben kiadó elegán-san butorozott szoba, Mosilor 200, emelet, jobb bejárat folyosón. 13275

Vegyes

MEGERKEZTEK nyári FÜZŐJ-DONSÁGAIM! Felhívom tisztelt hölgyközönségem figyelmét trikó- és túll-kelmékből készült fűzőimre, valamint strandfűrdő melltartókra és fűzőkre. Gruberné fűzőszalon, Brassó, Weiss Mihály-ucca 18. I. emelet. Figyelem, UD-VARON, I. EMELET. 13198

SADCHENEK, kik házasságok közvetítésével foglalkoznak, adják le címüket „Partie” jeligére a brassói kiadóhivatalba. 13237

Raktárom teljes felosztását határoztam el, ennek alapján minden elfogadható áron vállalom férfi ruházati cikkeket elsőrendű kivitelben, míg a készletem tart. Brassó, Károly király-u. 6. I. em. Kósa Albert uri-szabóság. 13237

Könyvek

Hölgyek! Az alábbi kézimunkafüzeteket raktárról azonnal szállítjuk: Filet-Blumenmuster (45.-), Neue Filetmuster (51.-) Filet-Häkelerei (65.-), Smyrna (65.-), Wollenes für Gross und Klein, 80 minta (88.-), Kelimarbeiten II. fűzet (63.-), A zárójelben feltüntetett árak a nagyított mintajívvel együtt érten-dők. Postai megrendeléseket az ár és 10.- lej portó előzetes beküldése ellenében ajánlvagy postacsomagonként felelősség mellett szállítjuk. Brassói Lapok Könyvosztálya.

Házasság

Nősülés céljából intelligens 33 éves iparos megismerkedne nemesebb érzésű tisztá multu hozzá illő nővel, csakis teljes című leveleket „Komoly” jeligére a brassói kiadókba kérek. 13259

32 éves csodaszép hajadon egy millió háromszáz ezer lej hozománnyal házasságot kötne. Felvilágosítás 60 lej bűlyeg ellenében BIZONY házasságközvetítő iroda Temesvár, Gh Coşbuc 2.

B. L. Kocsis Béla

Felelősszerkesztő:

Braşov—Brassó, Kapu-utca 56—58. Telefon-interurban: (szék. és kiadóhivatal) 1—77 és 82
Bucureşti—Bukarest 1, Bulevardul Schitu Măgureanu 21. Telefonszám: 363—64

A BRASSÓI LAPOK nyomdavállalatának kiadása és rotációs nyomása, Brassóban.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK: Havonta 100, negyedévre 300, félre 600, évente 1200 lej. Magyarországra negyedévre 14, félre 28, évente 56 pengő. A többi külföldi államokba negyedévre 420, félre 820, évente 1600 lej

HIRDETÉSEKET felvesznek a kiadóhivatalok, a megbízottak, valamint minden bel- és külföldi hirdetőiroda. Részletes tarifákkal készséggel szolgálunk.

MEGBIZOTTAK. Arad: Piaţa Impăratul Traian 1. (Halmágyi Pál) — Déva: Str. S. Barnuţiu 10. (Osz-tián Kálmán) — Déva: Str. Ioan Creanga 2. (Balogh Géza), Telefon 17 Hunyad- és Alsófehérmegyek részére. Kolozsvár: Str. Dubarilor 7. (volt Timár-utca) (Neumann Ignác). — Marosvásárhely: Benjámín Árpád Szentgyörgy-u. 6. — Nagyszeben: Str. Iuraului 13. (Szigetváry László) — Nagyvárad: Str. Nic. Jiga 32 (Szabó Gyula) — Szatmár: Rákóczy-ut 37 (Kertész László). Szatmár- és Máramarosmegyek részére. — Szilágysomlyó: (Helperin Ernő) — Temesvár: Gyárváros, Tigris-utca 4. (Halmágyi Pál). — Torda: Str. Regele Ferdinand 25 (Dénes József.)

Megbízások telvételére és fizetések átvételére fenti, helyi megbízottakon kívül a köv. központi megbízottak vannak feljogosítva: Bartha Géza Dán Dániel, Gerő Sándor.

Végkiárusítás

Minden Mosó francia és svájci grenadin
elfogadható Gyapjuszövetek, sima és mintás
árban Selyemszövetek, sima és mintás
eladók Bársonyok, mintás és sima
Harisnya és keztyű

Diszdogok nagy választékban

D. BERBECAR cégnél
Brassó, Voivod Mihai-utca 7. (Kolostor-u.)



Professor, doktor
MARCHIAFAVA

a római orvostudományi akadémia elnöke
kigyógyította

X. PIUS pápa őszentségét
csúzból és köszvény bajából,

amelyben szenvedett

az

URODONAL

adagolása által, amely a hűgysav leghatásosabb oldószere és legkiválóbb
ellenszere csúznak, hűghomoknak, kőnek, köszvénynek és izületi csúznak,

CHATELAIN
TELEPEK
PARIS
a szentszék
szállítója.



Eladó olcsón egy kétemeletes **bérház**

Brassóban, Vár-utca 10 sz. alatt.

Eladó 1200 m² területű ingatlan rajtalevő épületekkel, 16 lakrészrel, Brassó, Honvéd-u. 16 sz. alatt.

Egy 3 keretes gőzfűrészes komplett berendezéssel bérbeadó vagy részben is eladó.

Eladó 40 parcella 3-4 5-600 m² nagyságúak 20 mtr. utcai fronttal, Brassóban Kut-utca és Honvéd-utca átmenetnél. 11285

Ingat anok és parcellák részletfi- zetés mellett is kaphatók.

Egyes tételek külön-külön is eladók.

Brassó, Kut-utca 106. Gross Lajos.

Nádor Pensió

Budapest, V. Nádor-utca 24.

Kényelmes uri otthon, folyóvíz, kitűnő ellátás.

Dieta orvosi előírásra is. — Mérsékelt árak.

Tanulóljuszágnak és állandó lakóknak külön kedvezmény.

Gyógyfürdő!!

RUPEA—KOHALOM

Vasutállomás: RUPEA.

Minden vonathoz autóbussz-forgalom.

Biztos hatású elhanyagolt bántalmaknál is u. m.: izom- és izületi csúznál, köszvény, skrofula, krónikus hurutoknál és női bajoknál.

A víz főalkatrészeit: Kén, vasoxyd (konyhasó) jód, só, kén és szénsavas-sók. A fürdő, mint meleg kádfürdő van kezelve, a helység közepén fekszik, mely tőgy- és bükkia erdőtől körülvéve, szélétől teljesen védett helyen, romantikus völgyben terül el. — Ellátás a fürdőben jutányos áron kapható. — Tájékoztatót és vegyelemezési ívet díjtalanul küld:

JACOBI RUDOLF, fürdőtulajdonos

Szabó Márton

Brassó, Hosszu-u. 74.



Speciálisan berendezett autórugó üzem

Kész rugók raktáron. Javítások gyorsan készülnek. — Rugók a legújabb

módszer szerint ruganyosítottak

Mélyen leszállított árak!

HIRDETMEY

A Soc. I. A. R. a következő használt anyagokat adja el raktárról: Ócskavas 15.000 kg., régi öntöttvas 5000 kg., hullámos lemez 15 kg., 25 drb. kerék, préselt lemezből. 135 drb. 200 literes fahordó, 152 drb. 50 literes bádó tartály, 42 drb. 25 literes bádó tartály, 18 drb. 5—20 literes fehér bádó tartály, 750 drb. használt reszelő, 50.000 drb. kézzel sajtó téglá. Az érdeklődők forduljanak a brassói repülőgépgyár (Fabrica de Avioane, Brassó) kereskedelmi osztályához, bármilyen munkanapon, délelőtt 10—11 óra közt.

Ujítsa meg

lejárt előfizetését, hogy a lapot zavartalanul és fennakadás nélkül küldhessük.

A kiadóhivatal.

ELŐPATAK

(Valcele)

gyógyfürdő

kiváló hatású a gyomorbántalmak minden fajtánál, májbajoknál, sárgaságnál, verszegénység és női bajok eseteiben.

ivókurák Szénsavas fürdők. Hydrotherapia. — 250 szoba. — Éttermek. Szénsavas fürdő. — 1. július 1-től szeptember 15-ig.

Az előpataki

gyógyvíz

a legjobb házi gyógyszer s a legkiválóbb asztali víz. — Forgá-lomba hozza az

Általános Kereskedelmi Rt.

BRASSÓ, Mária királyné-ut 58. sz.